

EXPLORER PRO II

PL Radio wyprawowe
Instrukcja obsługi

EN Expedition radio
Instruction manual

CS Expedition radio
Návod k použití

SK Expedícia rádio
Návod na použitie

HU Expedíciós rádió
Használati útmutató

BG Експедиционна радиостанция
Ръководство за употреба

LT Ekspedicinis radijas
Naudojimo instrukcija

LV Ceļojumu radio
Lietošanas instrukcija

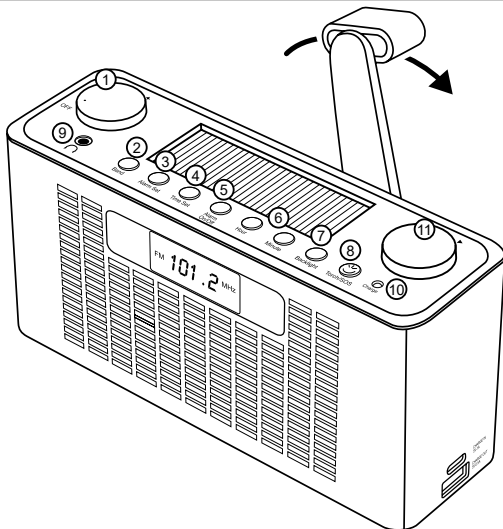
ET Ekspeditsiooniraadio
Kasutusjuhend

RO Radio de expediție
Manual de utilizare

1. INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA

- Należy uważnie przeczytać ostrzeżenia i postępować zgodnie ze wszystkimi instrukcjami.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Po użyciu zawsze odłączaj urządzenie od źródła zasilania.
- Trzymaj urządzenie z dala od źródeł ciepła, ognia i bezpośredniego światła słonecznego.
- Należy używać wyłącznie certyfikowanego zasilacza, który jest zgodny z nominalnym napięciem wejściowym i mocą tego produktu.
- Nie używaj urządzenia w warunkach bardzo niskiego ciśnienia powietrza.
- Produkt emituje światło, które może być niebezpieczne. Należy unikać bezpośredniego narażania oczu na działanie źródła światła.
- Aby zapobiec ewentualnemu uszkodzeniu słuchu, nie należy słuchać wysokim poziomie głośności przez długi czas.
- Przed użyciem należy kręcić korbką przez 3 do 5 minut, aby aktywować urządzenie i utrzymać wewnętrzny akumulator w dobrym stanie.
- Nie należy umieszczać urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, takich jak grzejniki, piece, grzejniki lub wzmacniacze.
- To urządzenie nie jest wodoodporne, ale odporne na wodę; należy chronić je przed wilgocią.
- Nie należy narażać urządzenia na działanie kapiącej wody, rozprysków ani wilgoci.
- Nie należy umieszczać na urządzeniu niebezpiecznych przedmiotów (takich jak płyny lub świece) na urządzeniu.
- Naprawę urządzenia mogą wykonywać wyłącznie wykwalifikowani serwisanci.

2. FUNKCJE



- ① **Włączanie zasilania / zwiększanie / zmniejszanie głośności**
Obróć pokrętko zasilania/głośności, aby włączyć radio i regulować głośność.
- ② **Przełączanie trybu AM/FM**
Krótkie naciśnięcie przycisku „Band” powoduje przełączenie między trybami AM/FM.
Obróć pokrętko ⑪, aby dostroić stację.
- ③ **Ustawianie budzika**
Przy wyłączonym urządzeniu naciśnij i przytrzymaj przycisk, aby przejść do ustawień.
Naciśnij przycisk ⑥ „Hour” lub „Minute”, aby ustawić godzinę i minutę.
Krótko naciśnij przycisk alarmu, aby zakończyć ustawianie.

Uwaga: Wyświetlenie symbolu AL oznacza, że budzik jest włączony. Jeśli alarm jest włączony w statusie, niezależnie od tego, czy radio jest włączone, czy wyłączone, alarm zadzwoni o ustawionej godzinie.

④ Ustawianie godziny

Przy wyłączonym urządzeniu naciśnij i przytrzymaj przycisk „Time Set”, aby przejść do ustawień. Naciśnij przycisk ⑥ „Hour” (Godzina) lub „Minute” (Minuta), aby ustawić godzinę i minutę. Krótkie naciśnięcie przycisku „Time Set” powoduje zakończenie ustawiania.

⑤ Włączanie / wyłączanie alarmu

Gdy urządzenie jest wyłączone, naciśnij i przytrzymaj przycisk „Alarm Set”, aby włączyć lub wyłączyć budzik. Naciśnij przycisk ⑥ „Hour” (Godzina) lub „Minute” (Minuta), aby ustawić godzinę i minutę. Krótkie naciśnięcie przycisku „Alarm Set” powoduje zakończenie ustawiania.

Uwaga: Gdy zadzwoni alarm, naciśnięcie dowolnego przycisku spowoduje jego wyłączenie. Aby włączyć / wyłączyć alarm naciśnij i przytrzymaj przycisk „Alarm On/Off”

⑥ Godzina i minuta / wybór stacji

1. Naciśnij przycisk ⑥ „Hour” (Godzina) lub „Minute” (Minuta), aby ustawić godzinę i minutę.
2. W stanie włączonym naciśnij i przytrzymaj przycisk ⑥ „Hour” lub „Minute”, aby odebrać wszystkie kanały.
3. Krótkie naciśnięcie przycisku „Hour” powoduje wybór następnego kanału, a krótkie naciśnięcie przycisku „Minute” powoduje wybór poprzedniego kanału.

⑦ Ustawienie podświetlenia

Krótkie naciśnięcie przycisku włącza lub wyłącza podświetlenie.

Po wyłączeniu radia podświetlenie wyświetlacza wyłącza się automatycznie po 15 minutach.

Po włączeniu radia podświetlenie włącza się automatycznie. Jeśli nie jest potrzebne, należy nacisnąć przycisk podświetlenia, aby je wyłączyć.

⑧ Działanie latarki i funkcji S.O.S.

1. Naciśnij raz przycisk latarki/SOS, aby włączyć lub wyłączyć latarkę.
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk latarki/SOS, aby włączyć SOS. Naciśnij przycisk raz, aby wyłączyć SOS.

⑨ Gniazdo słuchawkowe 3,5 mm

Włóż wtyczkę słuchawek 3,5 mm do gniazda słuchawkowego.

Sygnał radiowy będzie odtwarzany przez słuchawki.

Po odłączeniu wtyczki słuchawek 3,5 mm dźwięk zostanie automatycznie przywrócony przez radio.

⑩ Ładowanie

Podłącz kabel ładujący do portu typu C i podłącz USB do komputera lub zasilacza AC/DC, aby naładować radio. Podczas ładowania miga czerwona dioda, a po pełnym naładowaniu świeci się czerwona dioda.

Uwaga: Gdy radio jest w trybie ładowania, funkcja FM nie działa.

3. FUNKCJA POWER BANKU

Za pomocą kabla typu C można ładować inne urządzenia zewnętrzne, ale radio musi być zasilane, zanim będzie można ładować urządzenia zewnętrzne.

1. Podłącz kabel USB-A do portu wyjściowego z boku radia i podłącz drugi koniec USB-C do swojego urządzenia.
2. Radio przejdzie w tryb ładowania i rozpocznie ładowanie urządzenia.

4. ŁADOWANIE SOLARNE

Wyłącz radio. Umieść urządzenie w jasnym miejscu z pośrednim światłem słonecznym; unikaj długotrwałej ekspozycji na bezpośrednie słońce. Podczas ładowania dioda LED świeci na czerwono.

Uwaga:

Panel słoneczny nie służy do pełnego ładowania radia — podtrzymuje jedynie dzienny poziom energii. Przy użytkowaniu do 6 godzin dziennie jego żywotność przekracza 25 lat.

5. ŁADOWANIE RĘCZNE – KORBA

Rozłóż uchwyt z tyłu radia i obracaj go w dowolnym kierunku. Przy pierwszym użyciu kręć korbką przez 3–5 minut, aby aktywować baterię. Aby generować energię, obracaj korbkę z prędkością 130–150 obr./min (RPM). 1 minuta kręcenia zapewnia ok. 3–5 minut pracy radia (średnia głośność) lub 45–60 minut działania latarki.

Uwaga:

Pełne naładowanie energią z korby pozwala na ok. 7 godzin ciągłej pracy urządzenia.

6. DANE TECHNICZNE

- Wejście ładowania: USB-C, 5 V = 1 A
- Moc znamionowa: 0,5 W
- Wyjście: USB-C, 5 V = 0,5 A
- Zakres częstotliwości w którym pracuje urządzenie odbiorcze:
AM: 520–1620 kHz, FM: 87–108 MHz
- Czas ładowania: ok. 3,5–4,5 godziny
- Liczba cykli ładowania: ok. 300
- Żywotność akumulatora: latarka: do 15 godzin, radio: 10 godzin (średnia głośność)
- Temperatura ładowania: 0–25°C
- Wymiary: 15.9 x 6.1 x 8.1 cm
- Waga: 315 g



W zestawie brak dołączonej ładowarki.

Moc dostarczana przez ładowarkę musi wynosić między minimalne 1.0 W wymaganych przez urządzenie radiowe a maksymalnie 5.0 W, aby osiągnąć maksymalną prędkość ładowania.

7. AKUMULATOR

- Producent: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adres: ul. Rydygiera 8, 01-793 Warszawa
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 01/26
- Oznaczenie modelu: 18650
- Typ chemiczny: Ogniwo cylindryczne Li-ion, LCO
- Waga: 46,6 g
- Pojemność mAh: 2200 – 8,14Wh
- Napięcie nominalne: 3,7 V
- Obecność surowców krytycznych: LIT, KOBALT, GRAFIT
- Miejsce produkcji: MADE IN CHINA
- Ładowalny
- Typ: Akumulator przenośny
- Środek gaśniczy: Woda (mgła, spray), piasek.

Megabajt Sp. z o.o. niniejszym oświadcza, że urządzenie radiowe Radio wyprawowe TRACER EXPLORER PRO II jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: **www.tracer.pl/TRARAK47902**

Urządzenie wyposażone jest w akumulator, który po upływie okresu rękojmi może zostać wymieniony poprzez demontaż produktu w serwisie lub przez wykwalifikowanego użytkownika, z zachowaniem zasad bezpieczeństwa.

Uwaga! Wymiana akumulatora wymaga otwarcia obudowy.

Przy demontażu należy zachować szczególną ostrożność, aby uniknąć uszkodzenia akumulatora oraz zagrożenia dla bezpieczeństwa.

Akumulatory zasady bezpiecznego użytkowania i utylizacji:

Akumulatory litowo-jonowe mogą stanowić zagrożenie w przypadku niewłaściwego obchodzenia się z nimi.

Środki ostrożności:

- przed rozpoczęciem wymiany upewnij się, że urządzenie jest wyłączone,

- nie używaj metalowych narzędzi mogących spowodować zwarcie biegunów,
- nie wolno wrzucać akumulatorów do ognia, rozmontowywać, zgniatać ani doprowadzać do zwarcia biegunów,
- uszkodzony, nieszczelny lub zdeformowany akumulator należy traktować jako odpad niebezpieczny i niezwłocznie przekazać do autoryzowanego punktu zbiórki.



Symbole umieszczone na opakowaniu i akumulatorze przypominają o obowiązku ich selektywnej zbiórki

Po zakończeniu okresu użytkowania urządzenia:

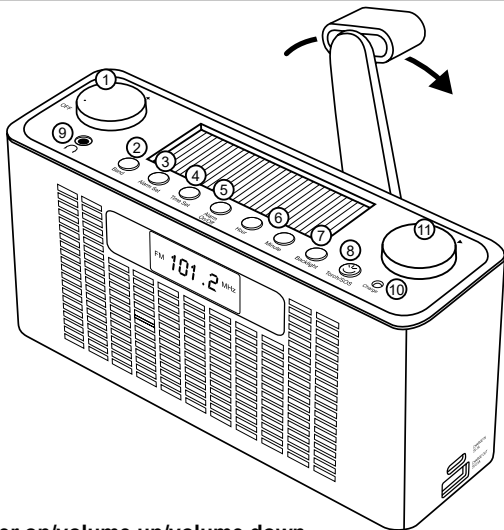
- jeśli akumulator został wymontowany – należy oddać go do wyznaczonego punktu zbiórki baterii (informacje o lokalizacji można uzyskać w urzędzie gminy lub na stronie internetowej władz lokalnych),
- jeśli akumulator pozostaje w urządzeniu – całe urządzenie należy przekazać do punktu zbiórki odpadów elektrycznych i elektronicznych, gdzie akumulator zostanie usunięty i poddany recyklingowi w sposób bezpieczny dla środowiska.

Zużyte baterie i akumulatory zawierają substancje szkodliwe dla zdrowia i środowiska. Oddanie ich do specjalistycznego punktu zbiórki umożliwia bezpieczne przetworzenie i odzyskanie cennych surowców, a jednocześnie zapobiega zanieczyszczeniu gleby, wody i powietrza.

1. SAFETY INFORMATION

- Please read the warnings carefully and follow all instructions.
- Keep the product out of reach of children.
- Always disconnect the appliance from the mains after use.
- Keep the device away from heat sources, fire and direct sunlight.
- Use only a certified power supply that is compatible with the rated input voltage and power of this product.
- Do not use the device in conditions of very low air pressure.
- The product emits light which may be hazardous. Avoid direct exposure of the eyes to the light source.
- To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.
- Before use, turn the crank for 3 to 5 minutes to activate the device and keep the internal battery in good condition.
- Do not place the device near heat sources such as radiators, stoves, heaters or amplifiers.
- This device is not waterproof but is water-resistant; keep it away from moisture.
- Do not expose the device to dripping water, splashes or moisture.
- Do not place hazardous items (such as liquids or candles) on the device.
- Repairs to the device must only be carried out by qualified service technicians.

2. FUNCTIONS



① Power on/volume up/volume down

Turn the power/volume knob to switch on the radio and adjust the volume.

② Switching between AM and FM modes

Press the 'Band' button briefly to switch between AM and FM modes. Turn the knob ⑪ to tune in to a station.

③ Setting the alarm

With the device switched off, press and hold the button to access the settings.

Press the ⑥ 'Hour' or 'Minute' button to set the hour and minute. Briefly press the alarm button to finish setting the time.

Note: The AL symbol indicates that the alarm is set.

If the alarm is set, it will sound at the set time regardless of whether the radio is on or off.

④ **Setting the time**

With the device switched off, press and hold the "Time Set" button to enter the settings. Press the ⑥ "Hour" or "Minute" button to set the hour and minute. Pressing the "Time Set" button briefly will exit the settings.

⑤ **Turning the alarm on/off**

When the device is switched off, press and hold the "Alarm Set" button to turn the alarm on or off. Press the ⑥ "Hour" or "Minute" button to set the hour and minute. Pressing the "Alarm Set" button briefly completes the setting.

Note: When the alarm sounds, pressing any button will turn it off. To turn the alarm on or off, press and hold the "Alarm On/Off" button

⑥ **Hour and minute / radio station selection**

1. Press the ⑥ 'Hour' or 'Minute' button to set the hour and minute.
2. When the alarm is on, press and hold the ⑥ 'Hour' or 'Minute' button to cycle through all channels.
3. Pressing the "Hour" button briefly selects the next channel, and pressing the "Minute" button briefly selects the previous channel.

⑦ **Setting the backlight**

A short press of the button turns the backlight on or off.

When the radio is switched off, the display backlight switches off automatically after 15 minutes.

When the radio is switched on, the backlight comes on automatically. If you do not need it, press the backlight button to switch it off.

⑧ **Operation of the torch and SOS function**

1. Press the torch/SOS button once to switch the torch on or off.
2. Press and hold the torch/SOS button to activate SOS. Press the button once to deactivate SOS.

⑨ **3.5 mm headphone jack**

Insert the 3.5 mm headphone plug into the headphone jack.

The radio signal will be played through the headphones.

Once you unplug the 3.5 mm headphone jack, the sound will automatically switch back to the radio.

⑩ Charging

Connect the charging cable to the Type-C port and connect the USB end to a computer or AC/DC power adapter to charge the radio. The red LED flashes whilst charging and remains lit when fully charged.

Note: When the radio is in charging mode, the FM function does not work.

3. POWER BANK FUNCTION

You can use the Type-C cable to charge other external devices, but the radio must be powered before you can charge external devices.

1. Connect the USB-A cable to the output port on the side of the radio and connect the other end of the USB-C cable to your device.
2. The radio will switch to charging mode and begin charging the device.

4. SOLAR CHARGING

Turn off the radio. Place the device in a bright location with indirect sunlight; avoid prolonged exposure to direct sunlight. The LED will glow red while charging.

Note:

The solar panel is not designed to fully charge the radio — it only maintains the daily energy level. When used for up to 6 hours a day, its service life exceeds 25 years.

5. MANUAL CHARGING – CRANK

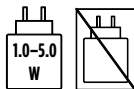
Unfold the handle on the back of the radio and turn it in any direction. When using for the first time, turn the crank for 3–5 minutes to activate the battery. To generate energy, turn the crank at a speed of 130–150 rpm (revolutions per minute). 1 minute of cranking provides approx. 3–5 minutes of radio operation (average volume) or 45–60 minutes of torch operation.

Note:

A full charge from the crank provides approximately 7 hours of continuous operation.

6. TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Charging input: USB-C, 5 V = 1 A
- Rated power: 0.5 W
- Output: USB-C, 5 V = 0.5 A
- Frequency range of the receiver: AM: 520–1620 kHz, FM: 87–108 MHz
- Charging time: approx. 3.5–4.5 hours
- Number of charging cycles: approx. 300
- Battery life: torch: up to 15 hours, radio: 10 hours (medium volume)
- Charging temperature: 0–25°C
- Dimensions: 15.9 x 6.1 x 8.1 cm
- Weight: 315 g



No charger included in the set.

The power supplied by the charger must be between the minimum 1.0 W required by the radio device and a maximum of 5.0 W to achieve maximum charging speed.

7. BATTERY

- Manufacturer: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Address: 8 Rydygiera Street, 01-793 Warsaw
- Email: info@megabajt.com.pl
- Serial No.: 01/26
- Model designation: 18650
- Chemical type: Cylindrical Li-ion cell, LCO
- Weight: 46.6 g
- Capacity (mAh): 2200 – 8.14 Wh
- Nominal voltage: 3.7 V
- Presence of critical raw materials: LITHIUM, COBALT, GRAPHITE
- Place of manufacture: MADE IN CHINA
- Rechargeable
- Type: Portable battery
- Extinguishing agent: Water (mist, spray), sand.

Megabajt Sp. z o.o. hereby declares that the TRACER EXPLORER PRO II expedition radio complies with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following web address: **www.tracer.pl/TRARAK47902**

The device is equipped with a battery which, after the warranty period has expired, can be replaced by disassembling the product at a service centre or by a qualified user, in accordance with safety rules.

Warning! Replacing the battery requires opening the casing.

Take special care when disassembling to avoid damaging the battery and posing a safety hazard.

Batteries - rules for safe use and disposal:

Lithium-ion batteries can be dangerous if handled improperly.

Precautions:

- Before replacing the battery, ensure that the device is switched off.
- Do not use metal tools that could cause a short circuit between the terminals,
- Do not throw batteries into fire, disassemble, crush or short-circuit the terminals.
- Damaged, leaking or deformed batteries should be treated as hazardous waste and immediately taken to an authorised collection point.



The symbols on the packaging and battery remind you of the obligation to collect them separately.

At the end of the device's service life:

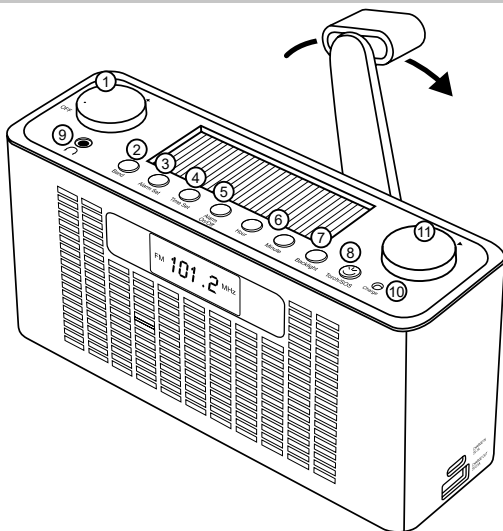
- if the battery has been removed, take it to a designated battery collection point (information on locations can be obtained from your local council or on the local authority's website),
- if the battery remains in the device, the entire device should be taken to an electrical and electronic waste collection point, where the battery will be removed and recycled in an environmentally safe manner.

Used batteries and accumulators contain substances that are harmful to health and the environment. Taking them to a specialised collection point enables safe processing and recovery of valuable raw materials, while preventing soil, water and air pollution.

1. INFORMACE O BEZPEČNOSTI POUŽÍVÁNÍ

- Pečlivě si přečtěte varování a dodržujte všechny pokyny.
- Produkt uchovávejte mimo dosah dětí.
- Po použití vždy odpojte zařízení od zdroje napájení.
- Udržujte zařízení mimo dosah zdrojů tepla, ohně a přímého slunečního záření.
- Používejte pouze certifikovaný napájecí zdroj, který je kompatibilní s jmenovitým vstupním napětím a výkonem tohoto produktu.
- Nepoužívejte zařízení v podmínkách velmi nízkého tlaku vzduchu.
- Produkt vyzařuje světlo, které může být nebezpečné. Vyvarujte se přímému vystavení očí zdroji světla.
- Aby nedošlo k poškození sluchu, neposlouchejte zařízení na vysokou hlasitost po dlouhou dobu.
- Před použitím otáčejte klikou po dobu 3 až 5 minut, aby se zařízení aktivovalo a vnitřní baterie zůstala v dobrém stavu.
- Neumísťujte zařízení do blízkosti zdrojů tepla, jako jsou radiátory, kamna, topení nebo zesilovače.
- Toto zařízení není vodotěsné, ale odolné proti vodě; chraňte jej před vlhkostí.
- Nevystavujte zařízení kapající vodě, stříkající vodě ani vlhkosti.
- Na zařízení neukládejte nebezpečné předměty (například tekutiny nebo svíčky).
- Opravy zařízení smí provádět pouze kvalifikovaní servisní technici.

2. FUNKCE



- ① **Zapnutí napájení/zvyšování/snižování hlasitosti**
Otočením knoflíku napájení/hlasitosti zapnete rádio a nastavíte hlasitost.
- ② **Přepínání režimu AM/FM**
Krátkým stisknutím tlačítka „Band“ přepínáte mezi režimy AM/FM. Otočením knoflíku ⑪ naladíte stanici.
- ③ **Nastavení budíku**
Při vypnutém zařízení stiskněte a podržte tlačítko, abyste přešli do nastavení.
Stiskněte tlačítko ⑥ „Hour“ nebo „Minute“ a nastavte hodinu a minutu.
Krátce stiskněte tlačítko budíku, abyste nastavení dokončili.

Poznámka: Zobrazení symbolu AL znamená, že je budík zapnutý. Pokud je budík zapnutý, zazvoní v nastavený čas bez ohledu na to, zda je rádio zapnuté nebo vypnuté.

④ **Nastavení času**

Při vypnutém zařízení stiskněte a podržte tlačítko „Time Set“, abyste přešli do nastavení. Stiskněte tlačítko ⑥ „Hour“ (Hodina) nebo „Minute“ (Minuta) a nastavte hodinu a minutu. Krátkým stisknutím tlačítka „Time Set“ nastavení ukončíte.

⑤ **Zapnutí/vypnutí budíku**

Když je zařízení vypnuté, stiskněte a podržte tlačítko „Alarm Set“, abyste zapnuli nebo vypnuli budík. Stiskněte tlačítko ⑥ „Hour“ (Hodina) nebo „Minute“ (Minuta) pro nastavení hodiny a minuty. Krátkým stisknutím tlačítka „Alarm Set“ nastavení ukončíte.

Poznámka: Když zazvoní budík, stisknutím libovolného tlačítka jej vypnete.

Chcete-li budík zapnout/vypnout, stiskněte a podržte tlačítko „Alarm On/Off“

⑥ **Hodina a minuta / výběr rádiové stanice**

1. Stiskněte tlačítko ⑥ „Hour“ (Hodina) nebo „Minute“ (Minuta) pro nastavení hodiny a minuty.
2. V zapnutém stavu stiskněte a podržte tlačítko ⑥ „Hour“ nebo „Minute“, abyste vybrali všechny kanály.
3. Krátkým stisknutím tlačítka „Hour“ (Hodina) vyberete další kanál a krátkým stisknutím tlačítka „Minute“ (Minuta) vyberete předchozí kanál.

⑦ **Nastavení podsvícení**

Krátkým stisknutím tlačítka podsvícení zapnete nebo vypnete.

Po vypnutí rádia se podsvícení displeje automaticky vypne po 15 minutách.

Po zapnutí rádia se podsvícení automaticky zapne. Pokud ho nepotřebujete, stiskněte tlačítko podsvícení, aby se vypnulo.

⑧ **Funkce svítilny a funkce S.O.S.**

1. Jedním stisknutím tlačítka svítilny/SOS zapnete nebo vypnete svítilnu.
2. Stiskněte a podržte tlačítko svítilny/SOS, abyste zapnuli SOS. Stiskněte tlačítko jednou, abyste SOS vypnuli.

⑨ **3,5mm konektor pro sluchátka**

Zasuňte konektor sluchátek 3,5 mm do konektoru pro sluchátka.

Rádiový signál bude přehráván přes sluchátka.

Po odpojení 3,5mm sluchátkového konektoru se zvuk automaticky vrátí do rádia.

⑩ **Nabíjení**

Připojte nabíjecí kabel k portu typu C a připojte USB k počítači nebo napájecímu adaptéru AC/DC, aby se rádio nabilo. Během nabíjení bliká červená kontrolka a po úplném nabití svítí červená kontrolka.

Poznámka: Když je rádio v režimu nabíjení, funkce FM nefunguje.

3. FUNKCE POWERBANKY

Pomocí kabelu typu C můžete nabíjet jiná externí zařízení, ale rádio musí být napájeno, než budete moci nabíjet externí zařízení.

1. Připojte kabel USB-A k výstupnímu portu na boku rádia a druhý konec kabelu USB-C připojte ke svému zařízení.
2. Rádio přejde do režimu nabíjení a začne nabíjet zařízení.

4. SOLÁRNÍ NABÍJENÍ

Vypněte rádio. Umístěte zařízení na světlé místo s nepřímým slunečním světlem; vyhněte se dlouhodobému vystavení přímému slunečnímu záření. Během nabíjení svítí LED dioda červeně.

Poznámka:

Solární panel neslouží k úplnému nabití rádia – pouze udržuje denní úroveň energie. Při používání do 6 hodin denně má životnost více než 25 let.

5. RUČNÍ NABÍJENÍ – KLIKOU

Rozložte držák na zadní straně rádia a otáčejte jím libovolným směrem. Při prvním použití otáčejte klikou po dobu 3–5 minut, aby se aktivovala

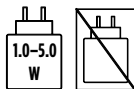
baterie. Pro výrobu energie otáčejte klikou rychlostí 130–150 otáček za minutu (RPM). 1 minuta otáčení zajistí přibližně 3–5 minut provozu rádia (střední hlasitost) nebo 45–60 minut provozu svítilny.

Poznámka:

Plné nabití energií z kliky umožňuje přibližně 7 hodin nepřetržitého provozu zařízení.

6. TECHNICKÉ ÚDAJE

- Vstup pro nabíjení: USB-C, 5 V = 1 A
- Jmenovitý výkon: 0,5 W
- Výstup: USB-C, 5 V = 0,5 A
- Frekvenční rozsah, ve kterém přijímací zařízení pracuje: AM: 520–1620 kHz, FM: 87–108 MHz
- Doba nabíjení: cca 3,5–4,5 hodiny
- Počet nabíjecích cyklů: cca 300
- Životnost akumulátoru: svítilna: až 15 hodin, rádio: 10 hodin (střední hlasitost)
- Teplota nabíjení: 0–25 °C
- Rozměry: 15,9 x 6,1 x 8,1 cm
- Hmotnost: 315 g



V balení není přiložena nabíječka.

Výkon dodávaný nabíječkou musí být v rozmezí od minimálně 1,0 W požadovaného rádiovým zařízením do maximálně 5,0 W, aby bylo dosaženo maximální rychlosti nabíjení.

7. AKUMULÁTOR

- Výrobce: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresa: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšava
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 01/26
- Označení modelu: 18650
- Chemický typ: Válcová Li-ion baterie, LCO
- Hmotnost: 46,6 g
- Kapacita mAh: 2200 – 8,14 Wh
- Jmenovité napětí: 3,7 V
- Obsah kritických surovin: LIT, KOBALT, GRAFIT
- Místo výroby: MADE IN CHINA
- Nabíjecí
- Typ: Přenosná baterie
- Hasicí prostředek: Voda (mlha, sprej), písek.

Společnost Megabajt Sp. z o.o. tímto prohlašuje, že rádiové zařízení TRACER EXPLORER PRO II je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Plné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: **www.tracer.pl/TRARAK47902**

Zařízení je vybaveno akumulátorem, který po uplynutí záruční doby může být vyměněn demontáží produktu v servisu nebo kvalifikovaným uživatelem při dodržení bezpečnostních pravidel.

Pozor! Výměna akumulátoru vyžaduje otevření krytu.

Při demontáži je třeba postupovat s velkou opatrností, aby nedošlo k poškození akumulátoru a ohrožení bezpečnosti.

Zásady bezpečného používání a likvidace baterií:

Lithium-iontové baterie mohou při nesprávném zacházení představovat nebezpečí.

Bezpečnostní opatření:

- před zahájením výměny se ujistěte, že je zařízení vypnuté,
- nepoužívejte kovové nástroje, které by mohly způsobit zkrat pólů,
- baterie nesmí být vhozeny do ohně, rozebírány, mačkány ani nesmí dojít ke zkratu pólů,

- poškozená, netěsná nebo deformovaná baterie musí být považována za nebezpečný odpad a neprodleně odevzdána v autorizovaném sběrném místě.



Symbole na obalu a baterii připomínají povinnost jejich selektivního sběru.

Po skončení životnosti zařízení:

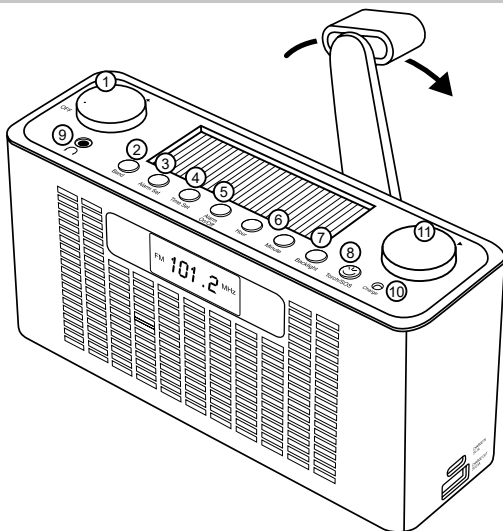
- pokud byla baterie demontována, je třeba ji odevzdat v určeném sběrném místě pro baterie (informace o umístění lze získat na obecním úřadě nebo na webových stránkách místních úřadů),
- pokud zůstává baterie v zařízení – celé zařízení odevzdejte do sběrného místa pro elektrický a elektronický odpad, kde bude baterie odstraněna a recyklována způsobem bezpečným pro životní prostředí.

Použité baterie a akumulátory obsahují látky škodlivé pro zdraví a životní prostředí. Odevzdáním do specializovaného sběrného místa umožníte jejich bezpečné zpracování a zpětné získání cenných surovin a zároveň zabráníte znečištění půdy, vody a ovzduší.

1. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

- Pozorne si prečítajte varovania a dodržiavajte všetky pokyny.
- Produkt uchovávať mimo dosahu detí.
- Po použití vždy odpojte zariadenie od zdroja napájania.
- Zariadenie držte ďalej od zdrojov tepla, ohňa a priameho slnečného žiarenia.
- Používajte iba certifikovaný napájací zdroj, ktorý zodpovedá menovitému vstupnému napätiu a výkonu tohto výrobku.
- Nepoužívajte zariadenie v podmienkach veľmi nízkeho atmosférického tlaku.
- Produkt vyžaruje svetlo, ktoré môže byť nebezpečné. Vyhnite sa priamemu vystaveniu očí zdroju svetla.
- Aby ste predišli možnému poškodeniu sluchu, nepočúvajte dlhodobo pri vysokej hlasitosti.
- Pred použitím otočte kľukou po dobu 3 až 5 minút, aby sa zariadenie aktivovalo a aby sa vnútorná batéria udržala v dobrom stave.
- Neumiestňujte zariadenie do blízkosti zdrojov tepla, ako sú radiátory, pece, ohrievače alebo zosilňovače.
- Toto zariadenie nie je vodotesné, ale odolné voči vode; chráňte ho pred vlhkosťou.
- Nevystavujte zariadenie kvapkajúcej vode, striekajúcej vode ani vlhkosti.
- Na zariadenie neumiestňujte nebezpečné predmety (napríklad tekutiny alebo sviečky).
- Oprava zariadenia smie vykonávať iba kvalifikovaný servisný personál.

2. FUNKCIE



- ① **Zapnutie napájania/zvyšovanie/znižovanie hlasitosti**
Otočením ovládača napájania/hlasitosti zapnete rádio a nastaviť hlasitosť.
- ② **Prepínanie režimov AM/FM**
Krátke stlačenie tlačidla „Band“ prepne medzi režimami AM/FM. Otočením gombíka ⑪ naladíte stanicu.
- ③ **Nastavenie budíka**
Pri vypnutom zariadení stlačte a podržte tlačidlo, aby ste prešli do nastavení.
Stlačte tlačidlo ⑥ „Hour“ alebo „Minute“, aby ste nastavili hodinu a minútu.
Krátko stlačte tlačidlo budíka, aby ste nastavenie ukončili.

Poznámka: Zobrazenie symbolu AL znamená, že budík je zapnutý. Ak je budík zapnutý v režime, bez ohľadu na to, či je rádio zapnuté alebo vypnuté, budík zazvoní v nastavenom čase.

④ **Nastavenie času**

Pri vypnutom zariadení stlačte a podržte tlačidlo „Time Set“, aby ste prešli do nastavení. Stlačte tlačidlo ⑥ „Hour“ (Hodina) alebo „Minute“ (Minúta), aby ste nastavili hodinu a minútu. Krátke stlačenie tlačidla „Time Set“ ukončí nastavovanie.

⑤ **Zapnutie/vypnutie budíka**

Keď je zariadenie vypnuté, stlačte a podržte tlačidlo „Alarm Set“, aby ste zapli alebo vypli budík. Stlačte tlačidlo ⑥ „Hour“ (Hodina) alebo „Minute“ (Minúta), aby ste nastavili hodinu a minútu. Krátke stlačenie tlačidla „Alarm Set“ ukončí nastavenie.

Poznámka: Keď zazvoní budík, stlačením ľubovoľného tlačidla ho vypnete.

Na zapnutie/vypnutie budíka stlačte a podržte tlačidlo „Alarm On/Off“

⑥ **Hodina a minúta / výber rádiovkej stanice**

1. Stlačte tlačidlo ⑥ „Hour“ (Hodina) alebo „Minute“ (Minúta) na nastavenie hodiny a minút.
2. V zapnutom stave stlačte a podržte tlačidlo ⑥ „Hour“ alebo „Minute“, aby ste prešli všetky kanály.
3. Krátke stlačenie tlačidla „Hour“ (Hodina) vyberie nasledujúci kanál a krátke stlačenie tlačidla „Minute“ (Minúta) vyberie predchádzajúci kanál.

⑦ **Nastavenie podsvietenia**

Krátke stlačenie tlačidla zapne alebo vypne podsvietenie.

Po vypnutí rádia sa podsvietenie displeja automaticky vypne po 15 minútach.

Po zapnutí rádia sa podsvietenie automaticky zapne. Ak ho nepotrebuje, stlačte tlačidlo podsvietenia, aby ste ho vypli.

⑧ Funkcia baterky a funkcia S.O.S.

1. Stlačte raz tlačidlo baterky/SOS, aby ste zapli alebo vypli baterku.
2. Stlačte a podržte tlačidlo baterky/SOS, aby ste zapli SOS. Stlačte tlačidlo raz, aby ste SOS vypli.

⑨ 3,5 mm konektor pre slúchadlá

Zasuňte konektor slúchadiel 3,5 mm do konektora pre slúchadlá.

Rádiový signál sa bude prehrávať cez slúchadlá.

Po odpojení 3,5 mm konektora slúchadiel sa zvuk automaticky obnoví cez rádio.

⑩ Nabíjanie

Pripojte nabíjací kábel k portu typu C a pripojte USB k počítaču alebo napájaciemu adaptéru AC/DC, aby ste rádio nabili. Počas nabíjania bliká červená kontrolka a po úplnom nabití svieti červená kontrolka.

Poznámka: Keď je rádio v režime nabíjania, funkcia FM nefunguje.

3. FUNKCIA POWERBANKU

Pomocou kábla typu C môžete nabíjať iné externé zariadenia, ale rádio musí byť napájané, aby bolo možné nabíjať externé zariadenia.

1. Pripojte kábel USB-A k výstupnému portu na boku rádia a druhý koniec kábla USB-C pripojte k svojmu zariadeniu.
2. Rádio prejde do režimu nabíjania a začne nabíjať zariadenie.

4. SOLÁRNE NABÍJANIE

Vypnite rádio. Umiestnite zariadenie na svetlé miesto s nepriamym slnečným žiarením; vyhnite sa dlhodobému vystaveniu priamemu slnečnému žiareniu. Počas nabíjania bude LED svietiť červenou farbou.

Poznámka:

Solárny panel nie je určený na úplné nabitie rádia – slúži len na udržanie dennej úrovne energie. Pri používaní do 6 hodín denne je jeho životnosť viac ako 25 rokov.

5. RUČNÉ NABÍJANIE – KĽUČKA

Rozložte rukoväť na zadnej strane rádia a otáčajte ňou v ľubovoľnom smere. Pri prvom použití otáčajte kľukou 3–5 minút, aby sa aktivovala batéria. Na výrobu energie otáčajte kľukou rýchlosťou 130–150 ot/min (otáčok za minútu). 1 minúta otáčania kľukou poskytuje približne 3–5 minút prevádzky rádia (priemerná hlasitosť) alebo 45–60 minút prevádzky baterky.

Poznámka:

Plné nabitie z kľučky poskytuje približne 7 hodín nepretržitej prevádzky.

6. TECHNICKÉ ÚDAJE

- Vstup na nabíjanie: USB-C, 5 V = 1 A
- Menovitý výkon: 0,5 W
- Výstup: USB-C, 5 V = 0,5 A
- Frekvenčný rozsah, v ktorom pracuje prijímač: AM: 520–1620 kHz, FM: 87–108 MHz
- Doba nabíjania: cca 3,5–4,5 hodiny
- Počet nabíjacích cyklov: cca 300
- Životnosť batérie: baterka: do 15 hodín, rádio: 10 hodín (stredná hlasitosť)
- Teplota nabíjania: 0–25 °C
- Rozmery: 15,9 x 6,1 x 8,1 cm
- Hmotnosť: 315 g



V balení nie je priložená nabíjačka.

Výkon dodávaný nabíjačkou musí byť v rozmedzí od minimálne 1,0 W, ktoré vyžaduje rádiové zariadenie, až po maximálne 5,0 W, aby sa dosiahla maximálna rýchlosť

nabíjania.

7. AKUMULÁTOR

- Výrobca: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresa: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšava
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 01/26
- Označenie modelu: 18650
- Chemický typ: Valcovitá Li-ion batéria, LCO

- Hmotnosť: 46,6 g
- Kapacita mAh: 2200 – 8,14 Wh
- Menovité napätie: 3,7 V
- Prítomnosť kritických surovín: LIT, KOBALT, GRAFIT
- Miesto výroby: VYROBENÉ V ČÍNE
- Nabíjateľný
- Typ: Prenosná batéria
- Hasiaci prostriedok: Voda (hmla, sprej), piesok.

Spoločnosť Megabajt Sp. z o.o. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie TRACER EXPLORER PRO II je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: **www.tracer.pl/TRARAK47902**

Zariadenie je vybavené nabíjateľnou batériou, ktorú po uplynutí záručnej doby možno vymeniť rozobratím výrobku v servisnom stredisku alebo kvalifikovaným používateľom v súlade s bezpečnostnými pravidlami.

Upozornenie! Výmena batérie vyžaduje otvorenie krytu.

Pri demontáži postupujte opatrne, aby nedošlo k poškodeniu batérie a ohrozeniu bezpečnosti.

Batérie: pravidlá bezpečného používania a likvidácie:

Lítium-iónové batérie môžu byť pri nesprávnom zaobchádzaní nebezpečné.

Bezpečnostné opatrenia:

- Pred začatím výmeny sa uistite, že je zariadenie vypnuté.
- Nepoužívajte kovové nástroje, ktoré by mohli spôsobiť skrat medzi pólmi.
- Batérie nehádzte do ohňa, nerozoberajte, nerozbijte ani neskratujte pólly.
- Poškodené, netesné alebo deformované batérie sa musia považovať za nebezpečný odpad a ihneď odnieť do autorizovaného zberného miesta.



Symbole na obale a batérii vám pripomínajú povinnosť ich separovaného zberu.

Po skončení životnosti zariadenia:

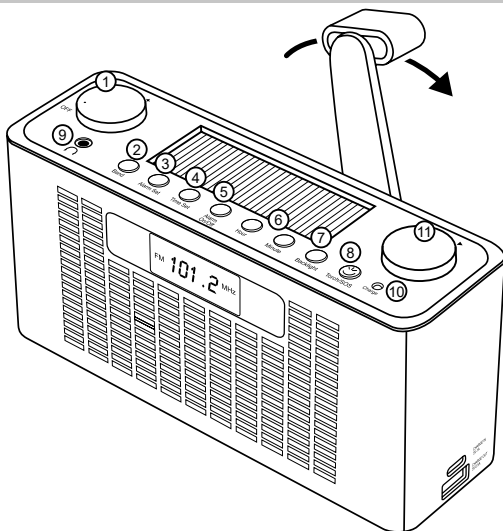
- ak bola batéria vyberaná, odvezte ju do určeného zberného miesta pre batérie (informácie o umiestnení získate od miestneho úradu alebo na webovej stránke miestnych orgánov),
- ak batéria zostala v zariadení – odvezte celé zariadenie do zberného miesta elektrického a elektronického odpadu, kde bude batéria vyňatá a recyklovaná spôsobom šetrným k životnému prostrediu.

Použité batérie a akumulátory obsahujú látky, ktoré sú škodlivé pre zdravie a životné prostredie. Odovzdaním na špecializovanom zbernom mieste sa zabezpečí bezpečné spracovanie a zhodnotenie cenných surovín a zároveň sa zabráni znečisteniu pôdy, vody a ovzdušia.

1. BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK

- Kérjük, figyelmesen olvassa el a figyelmeztetéseket, és kövesse az utasításokat.
- A terméket tartsa gyermekektől elzárva.
- Használat után mindig válassza le a készüléket az áramforrásról.
- Tartsa a készüléket hőforrásoktól, tűztől és közvetlen napfénytől távol.
- Csak olyan tanúsított tápegységet használjon, amely megfelel a termék névleges bemeneti feszültségének és teljesítményének.
- Ne használja a készüléket nagyon alacsony légnyomású körülmények között.
- A termék veszélyes fényt bocsát ki. Kerülje a szem közvetlen kitettségét a fényforrásnak.
- A halláskárosodás elkerülése érdekében ne hallgasson hosszú ideig nagy hangerővel.
- Használat előtt forgassa a hajtókarot 3-5 percig, hogy aktiválja a készüléket és jó állapotban tartsa a belső akkumulátort.
- Ne helyezze a készüléket hőforrások, például radiátorok, kályhák, fűtőberendezések vagy erősítők közelébe.
- Ez a készülék nem vízálló, de vízálló; védje a nedvességtől.
- Ne tegye ki a készüléket csepegő víznek, fröccsenő víznek vagy nedvességnek.
- Ne helyezzen veszélyes tárgyakat (például folyadékokat vagy gyerityákat) a készülékre.
- A készülék javítását csak szakképzett szervizszemélyzet végezheti.

2. FUNKCIÓK



- ① **Bekapcsolás/hangerő növelése/csökkentése**
Forgassa el a bekapcsoló/hangerő-gombot a rádió bekapcsolásához és a hangerőt.
- ② **AM/FM mód váltás**
A „Band” gomb rövid megnyomásával válthat az AM/FM módok között.
Forgassa el a gombot ⑪ az állomás beállításához.
- ③ **Ébresztő beállítása**
A készülék kikapcsolt állapotában tartsa lenyomva a gombot a beállítások megnyitásához.
Nyomja meg az ⑥ „Hour” vagy a „Minute” gombot az óra és a perc beállításához.
Nyomja meg röviden az ébresztő gombot a beállítás befejezéséhez.

Megjegyzés: Az AL szimbólum megjelenése azt jelzi, hogy az ébresztő be van kapcsolva.

Ha az ébresztő be van kapcsolva, függetlenül attól, hogy a rádió be van-e kapcsolva vagy ki, az ébresztő a beállított időpontban megszólal.

④ Az idő beállítása

A készülék kikapcsolt állapotában tartsa lenyomva a „Time Set” gombot a beállítások megnyitásához. Nyomja meg a ⑥ „Hour” (Óra) vagy „Minute” (Perc) gombot az óra és a perc beállításához. A „Time Set” gomb rövid lenyomásával befejezheti a beállítást.

⑤ Az ébresztő be- és kikapcsolása

A készülék kikapcsolt állapotában tartsa lenyomva az „Alarm Set” gombot az ébresztő be- vagy kikapcsolásához. Nyomja meg a ⑥ „Hour” (Óra) vagy „Minute” (Perc) gombot az óra és a perc beállításához. Az „Alarm Set” gomb rövid megnyomásával befejezi a beállítást.

Figyelem: Amikor az ébresztő megszólal, bármelyik gomb megnyomásával kikapcsolhatja. Az ébresztő be-/kikapcsolásához tartsa lenyomva az „Alarm On/Off” gombot

⑥ Óra és perc / rádióállomás kiválasztása

1. Nyomja meg az ⑥ „Hour” (Óra) vagy a „Minute” (Perc) gombot az óra és a perc beállításához.
2. Bekapcsolt állapotban tartsa lenyomva az ⑥ „Hour” vagy a „Minute” gombot az összes csatorna átvételéhez.
3. Az „Hour” gomb rövid megnyomásával a következő csatornát, a „Minute” gomb rövid megnyomásával pedig az előző csatornát választja ki.

⑦ A háttérvilágítás beállítása

A gomb rövid megnyomásával be- vagy kikapcsolhatja a háttérvilágítást.

A rádió kikapcsolása után a kijelző háttérvilágítása 15 perc múlva automatikusan kikapcsol.

A rádió bekapcsolása után a háttérvilágítás automatikusan bekapcsol. Ha nincs rá szükség, nyomja meg a háttérvilágítás gombot a kikapcsolásához.

⑧ **A zseblámpa és az S.O.S. funkció**

1. Nyomja meg egyszer a zseblámpa/SOS gombot a zseblámpa be- vagy kikapcsolásához.
2. Tartsa lenyomva a zseblámpa/SOS gombot az SOS bekapcsolásához. Nyomja meg egyszer a gombot az SOS kikapcsolásához.

⑨ **3,5 mm-es fejhallgató-csatlakozó**

Dugja be a 3,5 mm-es fülhallgató csatlakozóját a fülhallgató-csatlakozóba.

A rádiójel a fülhallgatón keresztül hallható.

A 3,5 mm-es fülhallgató-csatlakozó kihúzása után a hang automatikusan visszatér a rádióra.

⑩ **Töltés**

Csatlakoztassa a töltőkábelelet a C típusú porthoz, majd csatlakoztassa az USB-t a számítógéphez vagy az AC/DC tápegységhez a rádió feltöltéséhez. Töltés közben a piros LED villog, teljes feltöltés után pedig folyamatosan világít.

Figyelem: Amikor a rádió töltési módban van, az FM funkció nem működik.

3. POWERBANK FUNKCIÓ

A C-típusú kábellel más külső eszközöket is feltölthet, de a rádiónak be kell lennie kapcsolva, mielőtt külső eszközöket tudna tölteni.

1. Csatlakoztassa az USB-A kábelt a rádió oldalán található kimeneti porthoz és csatlakoztassa a USB-C kábel másik végét a készülékéhez.
2. A rádió töltési módba vált, és megkezdí a készülék töltését.

4. NAPELEMES TÖLTÉS

Kapcsolja ki a rádiót. Helyezze a készüléket közvetett napfénynek kitett, világos helyre; kerülje a közvetlen napfénynek való hosszán tartó kitettséget. A LED vörös színnel világít töltés közben.

Megjegyzés:

A napelem nem alkalmas a rádió teljes feltöltésére – csak a napi energiaszint fenntartására szolgál. Napi 6 órás használat mellett élettartama meghaladja a 25 évet.

5. KÉZI TÖLTÉS – FORGATTYÚ

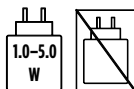
Hajtsa ki a rádió hátulján található fogantyút, és forgassa bármely irányba. Első használatkor forgassa a kereket 3–5 percig az akkumulátor aktiválásához. Az energia előállításához forgassa a kereket 130–150 fordulat/perc sebességgel. 1 perc forgatás körülbelül 3–5 perc rádiózást (átlagos hangerőn) vagy 45–60 perc zseblámpa használatot biztosít.

Megjegyzés:

A forgattyúval történő teljes feltöltés körülbelül 7 óra folyamatos működést biztosít.

6. MŰSZAKI ADATOK

- Töltőbemenet: USB-C, 5 V = 1 A
- Névleges teljesítmény: 0,5 W
- Kimenet: USB-C, 5 V = 0,5 A
- A vevőkészülék működési frekvenciatartománya: AM: 520–1620 kHz, FM: 87–108 MHz
- Töltési idő: kb. 3,5–4,5 óra
- Töltési ciklusok száma: kb. 300
- Akkumulátor élettartama: zseblámpa: akár 15 óra, rádió: 10 óra (átlagos hangerő)
- Töltési hőmérséklet: 0–25 °C
- Méretek: 15,9 x 6,1 x 8,1 cm
- Súly: 315 g



A csomagban nincs mellékelte töltő.

A töltő által szolgáltatott teljesítménynek a rádióberendezés által megkövetelt minimum 1,0 W és a maximális 5,0 W között kell lennie a maximális töltési sebesség elérése érdekében.

7. AKKUMULÁTOR

- Gyártó: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Cím: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varsó
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 01/26
- Modelljelölés: 18650
- Kémiai típus: Hengeres Li-ion, LCO elem
- Súlya: 46,6 g
- Kapacitás mAh: 2200 – 8,14 Wh
- Névleges feszültség: 3,7 V
- Kritikus nyersanyagok jelenléte: LIT, KOBALT, GRAFIT
- Gyártási hely: MADE IN CHINA
- Tölthető
- Típus: Hordozható akkumulátor
- Tűzoltó szer: Víz (köd, spray), homok.

A Megabajt Sp. z o.o. kijelenti, hogy a TRACER EXPLORER PRO II expedíciós rádió megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU megfelelési nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el: **www.tracer.pl/TRARAK47902**

A készülék újratölthető akkumulátorral van felszerelve, amely a jótállási idő lejártá után a termék szétszerelésével, szervizközpontban vagy képzett felhasználó által, a biztonsági szabályoknak megfelelően cserélhető.

Figyelem! Az akkumulátor cseréjéhez a burkolatot fel kell nyitni.

A szétszerelés során különös óvatossággal járjon el, hogy ne sérüljön meg az akkumulátor és ne keletkezzen biztonsági kockázat.

Akkumulátorok: a biztonságos használatra és ártalmatlanításra vonatkozó szabályok:

A lítium-ion akkumulátorok nem megfelelő kezelés esetén veszélyesek lehetnek.

Óvintézkedések:

- A csere megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva.
- ne használjon fém szerszámokat, amelyek rövidzárlatot okozhatnak a pólusok között,
- ne dobja az akkumulátorokat tűzbe, ne szerelje szét, ne törje össze és ne rövidre ne zárja a pólusokat,
- a sérült, szivárgó vagy deformált akkumulátorokat veszélyes hulladékként kell kezelni, és azonnal el kell vinni egy erre kijelölt gyűjtőhelyre.



A csomagoláson és az akkumulátoron található szimbólumok emlékeztetik Önt arra, hogy azokat külön kell gyűjteni.

A készülék élettartamának lejárta követően:

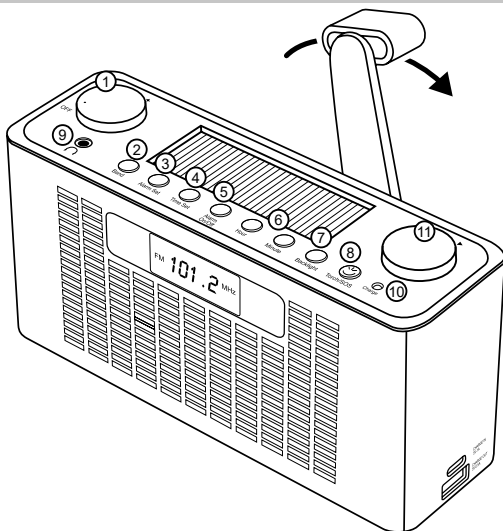
- ha az akkumulátort eltávolította, vigye el egy kijelölt akkumulátor-gyűjtőhelyre (a helyszínről információt a helyi önkormányzatnál vagy a helyi hatóság honlapján kaphat),
- ha az akkumulátor a készülékben maradt – vigye el a teljes készüléket egy elektromos és elektronikus hulladékgyűjtő helyre, ahol az akkumulátort eltávolítják és környezetbarát módon újrahasznosítják.

A használt elemek és akkumulátorok egészségre és környezetre káros anyagokat tartalmaznak. A speciális gyűjtőhelyre való elszállításuk lehetővé teszi az értékes nyersanyagok biztonságos feldolgozását és visszanyerését, miközben megakadályozza a talaj, a víz és a levegő szennyeződését.

1. ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Моля, прочетете внимателно предупрежденията и следвайте всички инструкции.
- Дръжте продукта далеч от деца.
- Винаги изключвайте устройството от източника на захранване след употреба.
- Дръжте устройството далеч от източници на топлина, огън и пряка слънчева светлина.
- Използвайте само сертифицирано захранване, което отговаря на номиналното входно напрежение и мощност на този продукт.
- Не използвайте устройството при много ниско атмосферно налягане.
- Продуктът излъчва светлина, която може да бъде опасна. Избягвайте директното излагане на очите на източника на светлина.
- За да предотвратите евентуални увреждания на слуха, не слушайте на висока громкост за дълги периоди от време.
- Преди употреба, завъртете манивелата в продължение на 3 до 5 минути, за да активирате устройството и да поддържате вътрешната батерия в добро състояние.
- Не поставяйте устройството в близост до източници на топлина, като радиатори, печки, нагреватели или усилватели.
- Това устройство не е водоустойчиво, но е устойчиво на вода; предпазвайте го от влага.
- Не излагайте устройството на капки вода, пръски или влага.
- Не поставяйте опасни предмети (като течности или свещи) върху устройството.
- Ремонтите на устройството могат да се извършват само от квалифициран сервизен персонал.

2. ФУНКЦИИ



- ① **Включване на захранването/увеличаване/намаляване на силата на звука**
Завъртете копчето за захранване/звука, за да включите радиото и да регулирате силата на звука.
- ② **Превключване на режим AM/FM**
Кратко натискане на бутона „Band“ превключва между режимите AM/FM.
Завъртете копчето ⑪, за да настроите станцията.
- ③ **Настройка на будилника**
Когато устройството е изключено, натиснете и задръжте бутона, за да преминете към настройките.
Натиснете бутона ⑥ „Hour“ или „Minute“, за да настроите часа и минутите.

Натиснете кратко бутона за аларма, за да завършите настройката.

Забележка: Появата на символа AL означава, че будилникът е включен.

Ако алармата е включена в режима, независимо дали радиото е включено или изключено, алармата ще зазвъни в зададения час.

④ **Настройка на часа**

Когато устройството е изключено, натиснете и задръжте бутона „Time Set“, за да преминете към настройките. Натиснете бутон ⑥ „Hour“ (Час) или „Minute“ (Минута), за да настроите часа и минутите. Кратко натискане на бутона „Time Set“ приключва настройката.

⑤ **Включване/изключване на алармата**

Когато устройството е изключено, натиснете и задръжте бутона „Alarm Set“, за да включите или изключите будилника. Натиснете бутон ⑥ „Hour“ (Час) или „Minute“ (Минута), за да настроите часа и минутите. Кратко натискане на бутона „Alarm Set“ завършва настройката.

Забележка: Когато алармата зазвъни, натискането на който и да е бутон ще я изключи. За да включите/изключите алармата, натиснете и задръжте бутона „Alarm On/Off“

⑥ **Час и минута / избор на радиостанция**

1. Натиснете бутона ⑥ „Hour“ (Час) или „Minute“ (Минута), за да настроите часа и минутите.
2. Когато е включен, натиснете и задръжте бутона ⑥ „Hour“ или „Minute“, за да превключите между всички канали.
3. Кратко натискане на бутона „Hour“ води до избор на следващия канал, а кратко натискане на бутона „Minute“ води до избор на предишния канал.

⑦ **Настройка на подсветката**

Кратко натискане на бутона включва или изключва подсветката. След изключване на радиото подсветката на дисплея се изключва автоматично след 15 минути.

След включване на радиото подсветката се включва автоматично. Ако не е необходима, натиснете бутона за подсветка, за да я изключите.

⑧ **Работа на фенерчето и функцията S.O.S.**

1. Натиснете веднъж бутона за фенерчето/SOS, за да включите или изключите фенерчето.
2. Натиснете и задръжте бутона за фенерчето/SOS, за да включите SOS. Натиснете бутона веднъж, за да изключите SOS.

⑨ **3,5 мм жак за слушалки**

Поставете 3,5 мм щепсела на слушалките в гнездото за слушалки.

Радиосигналът ще се възпроизвежда през слушалките.

След като извадите 3,5-милиметровия жак на слушалките, звукът автоматично ще се възстанови чрез радиото.

⑩ **Зареждане**

Свържете зарядния кабел към порт тип C и свържете USB към компютър или AC/DC зарядно устройство, за да зарядите радиото. По време на зареждането червеният индикатор мига, а след пълно зареждане червеният индикатор свети.

Внимание: Когато радиото е в режим на зареждане, FM функцията не работи.

3. ФУНКЦИЯ НА POWER BANK

С помощта на кабел тип C можете да зареждате други външни устройства, но радиото трябва да е включено, преди да можете да зареждате външни устройства.

1. Свържете USB-A кабела към изходния порт от страни на радиото и свържете другия край на USB-C към вашето устройство.
2. Радиото ще премине в режим на зареждане и ще започне да зарежда устройството.

4. СЛЪНЧЕВО ЗАРЕЖДАНЕ

Изключете радиото. Поставете устройството на светло място с непряка слънчева светлина; избягвайте продължително излагане на пряка слънчева светлина. LED индикаторът ще свети в червено по време на зареждането.

Забележка: Слънчевият панел не е предназначен за пълно зареждане на радиото — той само поддържа дневното ниво на енергия. При използване до 6 часа на ден, неговият експлоатационен живот надвишава 25 години.

5. РЪЧНО ЗАРЕЖДАНЕ – МАНИВЕЛА

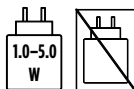
Разгънете дръжката на гърба на радиото и я завъртете в произволна посока. При първа употреба завъртете манивелата в продължение на 3–5 минути, за да активирате батерията. За да генерирате енергия, завъртете манивелата със скорост 130–150 об/мин (обороти в минута). 1 минута въртене на манивелата осигурява приблизително 3–5 минути работа на радиото (при средна сила на звука) или 45–60 минути работа на фенерчето.

Забележка:

Пълното зареждане от манивелата осигурява приблизително 7 часа непрекъсната работа.

6. ТЕХНИЧЕСКИ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Вход за зареждане: USB-C, 5 V = 1 A
- Номинална мощност: 0,5 W
- Изход: USB-C, 5 V = 0,5 A
- Честотен диапазон, в който работи приемното устройство: AM: 520–1620 kHz, FM: 87–108 MHz
- Време за зареждане: около 3,5–4,5 часа
- Брой цикли на зареждане: около 300
- Живот на акумулатора: фенерче: до 15 часа, радио: 10 часа (средна сила на звука)
- Температура на зареждане: 0–25°C
- Размери: 15,9 x 6,1 x 8,1 cm
- Тегло: 315 g



В комплекта няма включено зарядно устройство. Мощността, доставяна от зарядното устройство, трябва да бъде между минималните 1,0 W, изисквани от радиоустройството, и максималните 5,0 W, за да се постигне максимална скорост на зареждане.

7. АКУМУЛАТОР

- Производител: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Адрес: ул. „Рыдыгера“ 8, 01-793 Варшава
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 01/26
- Означение на модела: 18650
- Химичен тип: Цилиндрична литиево-йонна батерия, LCO
- Тегло: 46,6 г
- Капацитет mAh: 2200 – 8,14Wh
- Номинално напрежение: 3,7 V
- Наличие на критични суровини: ЛИТИЙ, КОБАЛТ, ГРАФИТ
- Място на производство: ПРОИЗВЕДЕНО В КИТАЙ
- Презареждаем
- Тип: Преносим акумулатор
- Пожарогасителни средства: Вода (мъгла, спрей), пясък.

Megabajt Sp. z o.o. с настоящото декларира, че радиоустройството TRACER EXPLORER PRO II е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на декларацията за съответствие с ЕС е достъпен на следния интернет адрес: **www.tracer.pl/TRARAK47902**

Устройството е оборудвано с акумулаторна батерия, която след изтичане на гаранционния срок може да бъде заменена чрез разглобяване на продукта в сервизен център или от квалифициран потребител, в съответствие с правилата за безопасност.

Предупреждение! Замяната на батерията изисква отваряне на корпуса.

Бъдете особено внимателни по време на разглобяването, за да не повредите батерията и да не създадете опасност за безопасността.

Батерии: правила за безопасно използване и изхвърляне:

Литиево-йонните батерии могат да бъдат опасни, ако се боравят неправилно.

Предпазни мерки:

- Преди да започнете подмяната, се уверете, че устройството е изключено.
- не използвайте метални инструменти, които могат да причинят късо съединение между полюсите,
- не хвърляйте батериите в огън, не ги разглобявайте, не ги смачквайте и не късо съединявайте полюсите,
- повредените, изтичащи или деформирани батерии трябва да се третират като опасни отпадъци и незабавно да се занесат в оторизирано място за събиране.



Символите върху опаковката и батерията ви напомнят за задължението да ги събирате отделно.

След изтичане на експлоатационния срок на устройството:

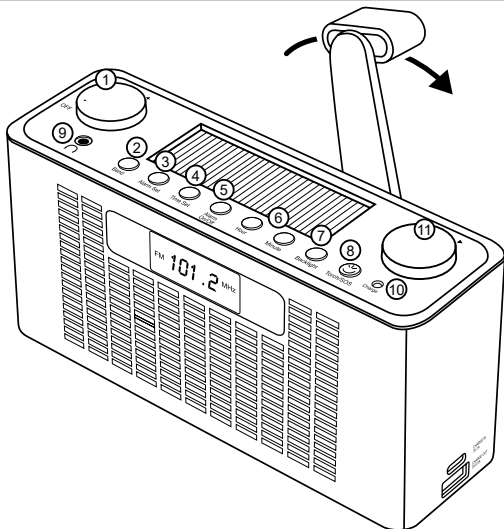
- ако батерията е била извадена, я занесете в определено място за събиране на батерии (информация за местоположението може да получите от местния съвет или на уебсайта на местните власти),
- ако батерията остава в устройството – занесете цялото устройство в пункт за събиране на електрически и електронни отпадъци, където батерията ще бъде извадена и рециклирана по екологично безопасен начин.

Използваните батерии и акумулатори съдържат вещества, които са вредни за здравето и околната среда. Предаването им в специализирано място за събиране позволява безопасното им преработване и възстановяване на ценни суровини, като същевременно се предотвратява замърсяването на почвата, водата и въздуха.

1. SAUGOS INFORMACIJA

- Atidžiai perskaitykite įspėjimus ir laikykitės visų instrukcijų.
- Laikykite produktą vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Po naudojimo visada atjunkite prietaisą nuo maitinimo šaltinio.
- Laikykite prietaisą atokiau nuo šilumos šaltinių, ugnies ir tiesioginių saulės spindulių.
- Naudokite tik sertifikuotą maitinimo šaltinį, atitinkantį šio produkto nominalią įėjimo įtampą ir galią.
- Nenaudokite prietaiso esant labai žemam oro slėgiui.
- Produktas skleidžia šviesą, kuri gali būti pavojinga. Venkite tiesioginio akių sąlyčio su šviesos šaltiniu.
- Siekiant išvengti galimo klausos pažeidimo, ilgą laiką neklausykite didelio garsumo.
- Prieš naudodami, 3–5 minutes sukite rankenėlę, kad įrenginys įsijungtų ir vidinė baterija būtų geros būklės.
- Nelaikykite prietaiso šilumos šaltinių, pvz., radiatorių, krosnių, šildytuvų ar stiprintuvų, šalia.
- Šis prietaisas nėra atsparus vandeniui, bet yra atsparus drėgmei; saugokite jį nuo drėgmės.
- Neleiskite, kad prietaisas būtų veikiami lašantis vanduo, purslai ar drėgmė.
- Nelaikykite ant prietaiso pavojingų daiktų (pavyzdžiui, skysčių ar žvakių).
- Prietaisą remontuoti gali tik kvalifikuoti techninio aptarnavimo darbuotojai.

2. FUNKCIJOS



- ① **Ijungimas / garsumo didinimas / mažinimas**
Pasukite maitinimo/garsumo reguliavimo rankenėlę, kad įjungtumėte radiją ir reguliuoti garsumą.
- ② **AM/FM režimo perjungimas**
Trumpai paspauskite mygtuką „Band“, kad perjungtumėte tarp AM/FM režimų.
Pasukite rankenėlę ⑪, kad nustatytumėte radijo stotį.
- ③ **Žadintuvo nustatymas**
Kai prietaisas išjungtas, paspauskite ir laikykite nuspaudę mygtuką, kad pereitumėte į nustatymus.
Paspauskite mygtuką ⑥ „Hour“ arba „Minute“, kad nustatytumėte valandą ir minutes.

Trumpai paspauskite žadintuvo mygtuką, kad baigtumėte nustatymą.

Pastaba: Jei ekrane rodomas simbolis AL, tai reiškia, kad žadintuvas įjungtas.

Jei žadintuvas įjungtas, nepriklausomai nuo to, ar radijas įjungtas, ar išjungtas, žadintuvas suskambės nustatytu laiku.

④ Laiko nustatymas

Kai prietaisas išjungtas, paspauskite ir laikykite nuspaudę mygtuką „Time Set“, kad pereitumėte į nustatymus. Paspauskite mygtuką ⑥ „Hour“ (Valandos) arba „Minute“ (Minutės), kad nustatytumėte valandą ir minutes. Trumpai paspaudus mygtuką „Time Set“, nustatymas bus baigtas.

⑤ Žadintuvo įjungimas/išjungimas

Kai prietaisas išjungtas, paspauskite ir palaikykite mygtuką „Alarm Set“, kad įjungtumėte arba išjungtumėte žadintuvą. Paspauskite mygtuką ⑥ „Hour“ (Valandos) arba „Minute“ (Minutės), kad nustatytumėte valandą ir minutes. Trumpai paspaudus mygtuką „Alarm Set“ nustatymas bus baigtas.

Pastaba: Kai suskambės žadintuvas, paspaudus bet kurį mygtuką jis išsijungs. Norėdami įjungti / išjungti žadintuvą, paspauskite ir palaikykite mygtuką „Alarm On/Off“

⑥ Valanda ir minutė / radijo stoties pasirinkimas

1. Paspauskite mygtuką ⑥ „Hour“ (Valandos) arba „Minute“ (Minutės), kad nustatytumėte valandą ir minutes.
2. Įjungus žadintuvą, paspauskite ir laikykite nuspaudę mygtuką ⑥ „Hour“ arba „Minute“, kad peržiūrėtumėte visus kanalus.
3. Trumpai paspaudus mygtuką „Hour“ (Valandos), bus pasirinktas kitas kanalas, o trumpai paspaudus mygtuką „Minute“ (Minutės), bus pasirinktas ankstesnis kanalas.

⑦ Apšvietimo nustatymas

Trumpai paspaudus mygtuką, apšvietimas įjungiamas arba išjungiamas.

Išjungus radiją, ekrano apšvietimas automatiškai išsijungia po 15 minučių.

Ijungus radiją, apšvietimas įsijungia automatiškai. Jei jo nereikia, paspauskite apšvietimo mygtuką, kad jį išjungtumėte.

⑧ Žibintuvėlio ir S.O.S. funkcijos

1. Vieną kartą paspauskite žibintuvėlio/SOS mygtuką, kad įjungtumėte arba išjungtumėte žibintuvėlį.
2. Paspauskite ir palaikykite žibintuvėlio/SOS mygtuką, kad įjungtumėte SOS. Paspauskite mygtuką vieną kartą, kad išjungtumėte SOS.

⑨ 3,5 mm ausinių lizdas

Įkiškite 3,5 mm ausinių kištuką į ausinių lizdą.

Radijo signalas bus atkurtas per ausines.

Išjungus 3,5 mm ausinių kištuką, garsas automatiškai bus atkurtas per radiją.

⑩ Įkrovimas

Prijunkite įkrovimo laidą prie C tipo prievado ir prijunkite USB prie kompiuterio arba AC/DC maitinimo šaltinio, kad įkrautumėte radiją. Įkrovimo metu mirksi raudona lemputė, o kai įkrovimas baigtas, raudona lemputė šviečia nuolat.

Pastaba: Kai radijas yra įkrovimo režime, FM funkcija neveikia.

3. IŠORINIO AKUMULIATORIAUS FUNKCIJA

Naudodami C tipo kabelį galite įkrauti kitus išorinius įrenginius, tačiau radijas turi būti įjungtas, kad būtų galima įkrauti išorinius įrenginius.

1. Prijunkite USB-A laidą prie išėjimo prievado radijo šone ir prijunkite kitą USB-C galą prie savo įrenginio.
2. Radijas pereis į įkrovimo režimą ir pradės įkrauti įrenginį.

4. ĮKROVIMAS SAULĖS ENERGIJA

Išjunkite radiją. Pastatykite įrenginį šviesioje vietoje, kur nėra tiesioginių saulės spindulių; vengti ilgalaikio tiesioginių saulės spindulių poveikio. Įkrovimo metu LED lemputė švies raudonai.

Pastaba:

Saulės baterija nėra skirta visiškai įkrauti radiją – ji tik palaiko kasdienį energijos lygį. Naudojant iki 6 valandų per dieną, jos tarnavimo laikas viršija 25 metus.

5. ĮKROVIMAS RANKINIŲ BŪDU – RANKENA

Išskleiskite rankenėlę radijo imtuvo gale ir sukite ją bet kuria kryptimi. Pirmą kartą naudojant, sukite rankenėlę 3–5 minutes, kad aktyvuotumėte bateriją. Norėdami generuoti energiją, sukite rankenėlę 130–150 aps/min (apsukų per minutę) greičiu. 1 minutė sukimo užtikrina maždaug 3–5 minutes radijo veikimo (vidutinis garsumas) arba 45–60 minutes žibintuvėlio veikimo.

Pastaba:

Pilnai įkrautas rankenėlės akumuliatorius užtikrina maždaug 7 valandas nepertraukiamo veikimo.

6. TECHNINIAI DUOMENYS

- Įkrovimo įėjimas: USB-C, 5 V = 1 A
- Nominali galia: 0,5 W
- Išėjimas: USB-C, 5 V = 0,5 A
- Priimamojo įrenginio darbo dažnių diapazonas: AM: 520–1620 kHz, FM: 87–108 MHz
- Įkrovimo trukmė: apie 3,5–4,5 valandos
- Įkrovimo ciklų skaičius: apie 300
- Akumuliatoriaus veikimo trukmė: žibintuvėlis: iki 15 valandų, radijas: 10 valandų (vidutinis garsumas)
- Įkrovimo temperatūra: 0–25 °C
- Matmenys: 15,9 x 6,1 x 8,1 cm
- Svoris: 315 g



Komplekte nėra įkroviklio.

Įkroviklio tiekiamą galią turi būti nuo mažiausiai 1,0 W, reikalingos radijo prietaisui, iki daugiausiai 5,0 W, kad būtų pasiektas maksimalus įkrovimo greitis.

7. AKUMULIATORIUS

- Gamintojas: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresas: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšuva
- E-paštas: info@megabajt.com.pl
- SN: 01/26
- Modelio pavadinimas: 18650
- Cheminis tipas: Cilindrinė Li-ion baterija, LCO
- Svoris: 46,6 g
- Talpa mAh: 2200 – 8,14 Wh
- Vardinė įtampa: 3,7 V
- Kritinių žaliavų buvimas: LIT, KOBALTAS, GRAFITAS
- Gamybos vieta: PAGAMINTA KINIJOJE
- Įkraunamas
- Tipas: Nešiojamas akumuliatorius
- Gaisro gesinimo priemonė: Vanduo (rūkas, purškiklis), smėlis.

„Megabajt Sp. z o.o.“ šiuo dokumentu patvirtina, kad radijo ryšio prietaisas „TRACER EXPLORER PRO II“ atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas yra prieinamas šiuo interneto adresu: **www.tracer.pl/TRARAK47902**

Įrenginys yra įrengtas įkraunama baterija, kurią pasibaigus garantiniam laikotarpiui galima pakeisti išardant produktą aptarnavimo centre arba kvalifikuotam vartotojui, laikantis saugos taisyklių.

Įspėjimas! Norint pakeisti bateriją, reikia atidaryti korpusą.

Išardydami būkite ypač atsargūs, kad nepažeistumėte baterijos ir nesukeltumėte pavojaus saugumui.

Baterijos: saugaus naudojimo ir šalinimo taisyklės:

Netinkamai naudojamos ličio jonų baterijos gali būti pavojingos.

Atsargumo priemonės:

- Prieš pradėdami keisti bateriją, įsitikinkite, kad prietaisas yra išjungtas.
- nenaudokite metalinių įrankių, kurie gali sukelti trumpą jungimą tarp polių,

- nemeskite baterijų į ugnį, nesurinkti, nesulaužykite ir nesukelkite trumpo jungimo tarp polių,
- pažeistos, nutekėjusios ar deformuotos baterijos turi būti traktuojamos kaip pavojingos atliekos ir nedelsiant nuneštos į įgaliotą surinkimo punktą.



Ant pakuotės ir baterijos esantys simboliai primena apie pareigą jas surinkti atskirai.

Pasibaigus prietaiso tarnavimo laikui:

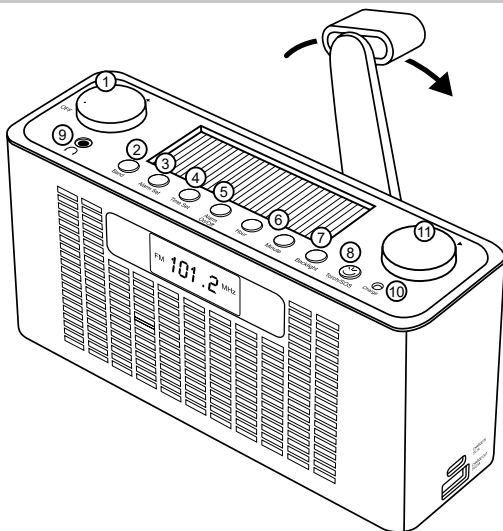
- jei baterija buvo išimta, nuneškite ją į paskirtą baterijų surinkimo punktą (informaciją apie jo vietą galite gauti iš vietos savivaldybės arba vietos valdžios institucijos interneto svetainėje),
- jei baterija liko įrenginyje – visą įrenginį nuneškite į elektros ir elektronikos atliekų surinkimo punktą, kur baterija bus išimta ir perdirbta aplinkai saugiu būdu.

Naudotos baterijos ir akumuliatoriai yra medžiagų, kurios yra kenksmingos sveikatai ir aplinkai. Nunešus juos į specializuotą surinkimo punktą, galima saugiai perdirbti ir atgauti vertingas žaliavas, tuo pačiu išvengiant dirvožemio, vandens ir oro taršos.

1. INFORMĀCIJA PAR LIETOŠANAS DROŠĪBU

- Uzmanīgi izlasiet brīdinājumus un ievērojiet visus norādījumus.
- Glabāiet produktu bērniem nepieejamā vietā.
- Pēc lietošanas vienmēr atvienojiet ierīci no strāvas avota.
- Ierīci turiet tālu no siltuma avotiem, uguns un tiešas saules gaismas.
- Izmantojiet tikai sertificētu strāvas padevi, kas atbilst šī produkta nominālajam ieejas spriegumam un jaudai.
- Nelietojiet ierīci ļoti zemā gaisa spiedienā.
- Produkts izstaro gaismu, kas var būt bīstama. Izvairieties no tiešas acu saskares ar gaismas avotu.
- Lai novērstu iespējamu dzirdes bojājumu, ilgstoši neklausieties augstā skaļumā.
- Pirms lietošanas 3–5 minūtes pagrieziet rokturi, lai aktivizētu ierīci un uzturētu iekšējo bateriju labā stāvoklī.
- Nelietojiet ierīci siltuma avotu tuvumā, piemēram, pie radiatoriem, krāsnīm, sildītājiem vai pastiprinātājiem.
- Šī ierīce nav ūdensizturīga, bet ir ūdensizturīga; tā jāaizsargā no mitruma.
- Ierīci nedrīkst pakļaut pilējošam ūdenim, šļakatām vai mitrumam.
- Nelietojiet ierīci kopā ar bīstamiem priekšmetiem (piemēram, šķidrumiem vai svecēm).
- Ierīces remontu drīkst veikt tikai kvalificēti servisa darbinieki.

2. FUNKCIJAS



- ① **Ieslēgšana/skaļuma palielināšana/samazināšana**
Pagrieziet barošanas/skaļuma pogu, lai ieslēgtu radio un regulēt skaļumu.
- ② **AM/FM režīma pārslēgšana**
Īslaicīgi nospiežot pogu „Band”, tiek pārslēgts starp AM/FM režīmiem.
Pagrieziet pogu ⑪, lai noskaņotu staciju.
- ③ **Modinātāja iestatīšana**
Kad ierīce ir izslēgta, nospiediet un turiet pogu, lai atvērtu iestatījumus.
Nospiediet pogu ⑥ „Hour” vai „Minute”, lai iestatītu stundu un minūti.
Īsi nospiediet modinātāja pogu, lai pabeigtu iestatīšanu.

Piezīme: Simbola AL parādīšanās nozīmē, ka modinātājs ir ieslēgts. Ja modinātājs ir ieslēgts, neatkarīgi no tā, vai radio ir ieslēgts vai izslēgts, modinātājs skanēs iestatītajā laikā.

④ **Laika iestatīšana**

Kad ierīce ir izslēgta, nospiediet un turiet nospiešanu pogu „Time Set”, lai pārietu uz iestatījumiem. Nospiediet pogu ⑥ „Hour” (Stunda) vai „Minute” (Minūte), lai iestatītu stundu un minūti. Īslaicīgi nospiežot pogu „Time Set”, iestatīšana tiek pabeigta.

⑤ **Modinātāja ieslēgšana/izslēgšana**

Kad ierīce ir izslēgta, nospiediet un turiet nospiešanu pogu „Alarm Set”, lai ieslēgtu vai izslēgtu modinātāju. Nospiediet pogu ⑥ „Hour” (Stunda) vai „Minute” (Minūte), lai iestatītu stundu un minūti. Īss „Alarm Set” pogas nospieziens pabeidz iestatīšanu.

Piezīme: Kad atskan modinātājs, jebkuras pogas nospiešana to izslēgs. Lai ieslēgtu/izslēgtu modinātāju, nospiediet un turiet nospiešanu pogu „Alarm On/Off”

⑥ **Stunda un minūte / radio stacijas izvēle**

1. Nospiediet pogu ⑥ „Hour” (Stunda) vai „Minute” (Minūte), lai iestatītu stundu un minūti.
2. 2) Ieslēgtā režīmā nospiediet un turiet nospiešanu pogu ⑥ „Hour” vai „Minute”, lai pārslēgtos starp visiem kanāliem.
3. Īss „Hour” pogas nospieziens izvēlas nākamo kanālu, bet īss „Minute” pogas nospieziens izvēlas iepriekšējo kanālu.

⑦ **Apgaismojuma iestatīšana**

Īss pogas nospieziens ieslēdz vai izslēdz apgaismojumu.

Pēc radio izslēgšanas displeja apgaismojums automātiski izslēdzas pēc 15 minūtēm.

Pēc radio ieslēgšanas apgaismojums ieslēdzas automātiski. Ja tas nav nepieciešams, nospiediet apgaismojuma pogu, lai to izslēgtu.

⑧ **Zibspuldzes un SOS funkcijas**

1. Nospiediet lukturīša/SOS pogu vienu reizi, lai ieslēgtu vai izslēgtu lukturīti.

2. Nospiediet un turiet nospiešu luktura/SOS pogu, lai ieslēgtu SOS. Nospiediet pogu vienu reizi, lai izslēgtu SOS.

⑨ 3,5 mm austiņu ligzda

Ievietojiet 3,5 mm austiņu spraudni austiņu ligzdā.

Radio signāls tiks atskaņots caur austiņām.

Pēc 3,5 mm austiņu spraudņa atvienošanas skaņa automātiski tiks atjaunota, izmantojot radio.

⑩ Uzlādēšana

Pievienojiet uzlādes kabeli C tipa portam un pievienojiet USB savienojumu datoram vai maiņstrāvas/līdzstrāvas barošanas avotam, lai uzlādētu radio. Uzlādes laikā mirgo sarkana indikatora gaismā, un pēc pilnas uzlādes sarkana indikatora gaismā deg nepārtraukti.

Piezīme: Kad radio ir uzlādes režīmā, FM funkcija nedarbojas.

3. POWERBANK FUNKCIJA

Izmantojot C tipa kabeli, var uzlādēt citas ārējās ierīces, bet radio ir jābūt pieslēgtam strāvai, pirms var uzlādēt ārējās ierīces.

1. Pievienojiet USB-A kabeli radio sānu izejas portam un pievienojiet USB-C otru galu savai ierīcei.
2. Radio pāries uzlādes režīmā un sāks uzlādēt ierīci.

4. SAULES ENERĢIJAS UZLĀDE

Izslēdziet radio. Novietojiet ierīci gaišā vietā ar netiešu saules gaismu; izvairieties no ilgstošas tiešas saules gaismas iedarbības. Uzlādes laikā LED indikators deg sarkanā krāsā.

Piezīme: Saules paneli nav paredzēti radio pilnīgai uzlādēšanai — tie tikai uztur dienas enerģijas līmeni. Lietojot līdz 6 stundām dienā, to kalpošanas ilgums pārsniedz 25 gadus.

5. MANUĀLĀ UZLĀDE – ROKTURIS

Atveriet rokturi radio aizmugurē un pagrieziet to jebkurā virzienā. Pirmā lietošanas reizē pagrieziet rokturi 3–5 minūtes, lai aktivizētu bateriju. Lai ģenerētu enerģiju, pagrieziet rokturi ar ātrumu 130–150 apgr./min (RPM). 1 minūte pagriezienu nodrošina aptuveni 3–5 minūtes radio darbības (vidējais skaļums) vai 45–60 minūtes luktura darbības.

Piezīme: Pilnībā uzlādējot enerģiju ar kloķi, ierīce var darboties aptuveni 7 stundas nepārtraukti.

6. TEHNISKIE DATI

- Lādēšanas ieeja: USB-C, 5 V = 1 A
- Nominālā jauda: 0,5 W
- Izeja: USB-C, 5 V = 0,5 A
- Uztvērēja darbības frekvenču diapazons: AM: 520–1620 kHz, FM: 87–108 MHz
- Uzlādes laiks: apm. 3,5–4,5 stundas
- Uzlādes ciklu skaits: apm. 300
- Akumulatora darbības laiks: lukturis: līdz 15 stundām, radio: 10 stundas (vidējais skaļums)
- Uzlādes temperatūra: 0–25 °C
- Izmēri: 15,9 x 6,1 x 8,1 cm
- Svars: 315 g



Komplektā nav iekļauts lādētājs.

Lādētāja sniegtajai jaudai jābūt no minimālajiem 1,0 W, kas nepieciešami radioiekārtai, līdz maksimālajiem 5,0 W, lai sasniegtu maksimālo uzlādes ātrumu.

7. AKUMULATORS

- Ražotājs: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adrese: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšava
- E-pasts: info@megabajt.com.pl
- Sērijas numurs: 01/26
- Modeļa apzīmējums: 18650
- Ķīmiskais tips: cilindriskā Li-ion, LCO baterija
- Svars: 46,6 g
- Kapacitāte mAh: 2200 – 8,14 Wh
- Nominālais spriegums: 3,7 V
- Kritisko izejvielu klātbūtne: LIT, KOBALTS, GRAFĪTS
- Ražošanas vieta: RAŽOTS ĶĪNĀ
- Uzlādējams
- Tips: Pārnēsājams akumulators
- Ugunsdzēsības līdzeklis: Ūdens (migla, aerosols), smiltis.

Megabajt Sp. z o.o. ar šo paziņo, ka ekspedīciju radioiekārta TRACER EXPLORER PRO II atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā tīmekļa adresē: **www.tracer.pl/TRARAK47902**

Ierīce ir aprīkota ar akumulatoru, kuru pēc garantijas termiņa beigām var nomainīt, izjaucot produktu servisa centrā vai kvalificētam lietotājam, ievērojot drošības noteikumus.

Uzmanību! Akumulatora nomaiņa prasa korpusa atvēršanu.

Demontāžas laikā jāievēro īpaša piesardzība, lai izvairītos no akumulatora bojājumiem un drošības apdraudējuma.

Akumulatoru drošas lietošanas un utilizācijas noteikumi:

Litija jonu akumulatori var radīt apdraudējumu, ja tie netiek pareizi apstrādāti.

Piesardzības pasākumi:

- pirms nomaiņas pārliecinieties, ka ierīce ir izslēgta,
- nelietojiet metāla instrumentus, kas var izraisīt polu īssavienojumu,
- nedrīkst mest baterijas ugunī, demontēt, saspiest vai izraisīt polu īssavienojumu,
- bojāta, noplūduša vai deformēta baterija ir uzskatāma par bīstamu atkritumu un nekavējoties jānodod autorizētā savākšanas punktā.



Uz iepakojuma un akumulatora uzliktie simboli atgādina par pienākumu tos šķirot

Pēc ierīces ekspluatācijas termiņa beigām:

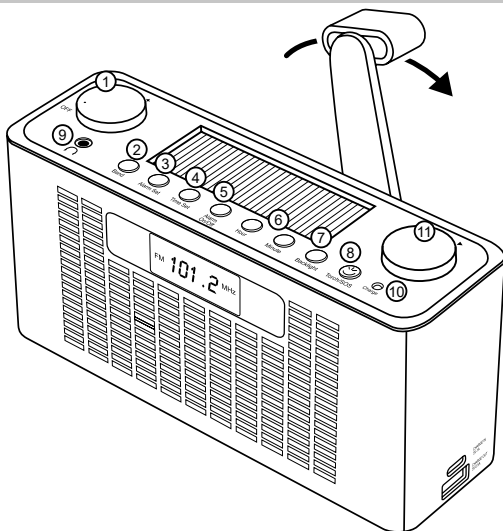
- ja akumulators ir izņemts, tas jānodod norādītajā bateriju savākšanas punktā (informāciju par atrašanās vietu var saņemt pašvaldībā vai vietējās pašvaldības tīmekļa vietnē),
- ja akumulators paliek ierīcē – visa ierīce jānodod elektrisko un elektronisko atkritumu savākšanas punktā, kur akumulators tiks izņemts un pārstrādāts videi drošā veidā.

Lietotas baterijas un akumulatori satur vielas, kas ir kaitīgas veselībai un videi. Nododot tos specializētā savākšanas punktā, tiek nodrošināta to droša pārstrāde un vērtīgo izejvielu reģenerācija, vienlaikus novēršot augsnes, ūdens un gaisa piesārņojumu.

1. OHUTUSEALANE TEAVE

- Lugege hoolikalt hoiatusi ja järgige kõiki juhiseid.
- Hoidke toodet lastele kättesaamatus kohas.
- Pärast kasutamist ühendage seade alati vooluvõrgust lahti.
- Hoidke seade eemal kuumuseallikatest, tulest ja otsesest päikesevalgusest.
- Kasutage ainult sertifitseeritud toiteallikat, mis vastab toote nimivoolu ja võimsusele.
- Ärge kasutage seadet väga madala õhurõhu tingimustes.
- Toode kiirgab valgust, mis võib olla ohtlik. Vältige silmade otsest kokupuudet valgusallikaga.
- Kuulmiskahjustuste vältimiseks ärge kuulake pikka aega kõrgel helitugevusel.
- Enne kasutamist keerake käepidemeid 3–5 minutit, et seade aktiveerida ja sisemine aku heas seisukorras hoida.
- Ärge asetage seadet soojusallikate, nagu radiaatorite, ahjude, kütteseadmete või võimendite lähedusse.
- Seade ei ole veekindel, kuid on veekindel; hoidke seda niiskuse eest.
- Ärge jätke seadet tilkuva vee, pritsmete või niiskuse kätte.
- Ärge asetage seadmele ohtlikke esemeid (nt vedelikud või küünlad).
- Seadme remonti tohib teha ainult kvalifitseeritud teeninduspersonal.

2. FUNKTSIOONID



- ① **Toite sisselülitamine / helitugevuse suurendamine / vähendamine**
Pöörake toite-/helitugevuse nuppu, et raadio sisse lülitada ja helitugevust reguleerida.
- ② **AM/FM-režiimi vahetamine**
Lühike vajutus nupule „Band” lülitab AM/FM režiimide vahel. Pöörake nuppu ⑪, et raadiojaama häälestada.
- ③ **Äratuse seadistamine**
Kui seade on välja lülitatud, hoidke nuppu all, et minna seadistusse.
Vajuta nuppu ⑥ „Hour” või „Minute”, et seadistada tund ja minut. Vajutage lühidalt äratusnuppu, et seadistamine lõpetada.

Märkus: Sümboli AL kuvamine tähendab, et äratuskell on sisse lülitatud.

Kui äratus on sisse lülitatud, heliseb see seatud kellaajal sõltumata sellest, kas raadio on sisse või välja lülitatud.

④ Kellaaja seadistamine

Kui seade on välja lülitatud, hoidke all nuppu „Time Set”, et minna seadistustesse. Vajutage nuppu ⑥ „Hour” (Tund) või „Minute” (Minut), et seadistada tund ja minut. Nupu „Time Set” lühike vajutus lõpetab seadistamise.

⑤ Äratuse sisse- ja väljalülitamine

Kui seade on välja lülitatud, hoidke all nuppu „Alarm Set”, et äratus sisse või välja lülitada. Vajutage nuppu ⑥ „Hour” (Tund) või „Minute” (Minut), et seadistada tund ja minut. Nupu „Alarm Set” lühike vajutamine lõpetab seadistamise.

Märkus: Kui äratus heliseb, lülitab mis tahes nupu vajutamine selle välja. Äratuse sisse- või väljalülitamiseks hoidke all nuppu „Alarm On/Off”

⑥ Tund ja minut / raadiojaama valik

1. Vajutage nuppu ⑥ „Hour” (Tund) või „Minute” (Minut), et seada tund ja minut.
2. Sisselülitatud olekus hoidke nuppu ⑥ „Hour” või „Minute” all, et vaadata kõiki kanaleid.
3. Nupu „Hour” lühike vajutamine valib järgmise kanali ja nupu „Minute” lühike vajutamine valib eelmise kanali.

⑦ Taustavalgustuse seadistamine

Nupu lühike vajutamine lülitab taustavalgustuse sisse või välja. Pärast raadio väljalülitamist lülitub ekraani taustavalgustus automaatselt välja 15 minuti pärast. Raadio sisselülitamisel lülitub taustavalgustus automaatselt sisse. Kui seda ei ole vaja, tuleb taustavalgustuse nuppu vajutada, et see välja lülitada.

⑧ Taskulambi ja SOS-funktsiooni

1. Vajutage taskulambi/SOS-nuppu üks kord, et taskulamp sisse või välja lülitada.
2. Vajutage ja hoidke taskulambi/SOS-nuppu all, et lülitada sisse SOS. Vajutage nuppu üks kord, et lülitada SOS välja.

⑨ 3,5 mm kõrvaklappide pesa

Ühendage 3,5 mm kõrvaklappide pistik kõrvaklappide pesaga.

Raadiosignaali kuulub kõrvaklappidest.

Kui 3,5 mm kõrvaklappide pistik on lahti ühendatud, taastub heli automaatselt raadio kaudu.

⑩ Laadimine

Ühendage laadimiskaabel C-tüüpi pordiga ja ühendage USB arvutiga või vahelduvvoolu/alalisvoolu toiteallikaga, et raadio laadida. Laadimise ajal vilgub punane LED-tuli ja täislaadimisel põleb punane LED-tuli.

Märkus: Kui raadio on laadimisrežiimis, ei tööta FM-funktsioon.

3. POWERBANKI FUNKTSIOON

C-tüüpi kaabli abil saab laadida teisi väliseid seadmeid, kuid raadio peab olema toidetud, enne kui saab laadida väliseid seadmeid.

1. Ühendage USB-A-kaabel raadio küljel asuvasse väljundporti ja ühendage USB-C-kaabli teine ots oma seadmega.
2. Raadio läheb laadimisrežiimi ja hakkab seadme laadima.

4. PÄIKESEPANEELIGA LAADIMINE

Lülita raadio välja. Aseta seade valgesse kohta, kus on kaudne päikesevalgus; vältige pikaajalist otsese päikesevalguse mõju. Laadimise ajal põleb LED-indikaator punaselt.

Märkus:

Päikesepaneel ei ole mõeldud raadio täielikuks laadimiseks – see säilitab ainult päevase energiataseme. Kui kasutate seda kuni 6 tundi päevas, on selle eluiga üle 25 aasta.

5. KÄSITSI LAADIMINE – KÄEPIDE

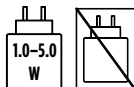
Avage raadio tagaküljel olev käepide ja keerake seda suvalises suunas. Esmakordsel kasutamisel keerake kangi 3–5 minutit, et aku aktiveerida. Energia tootmiseks keerake kangi kiirusega 130–150 pöörat minutis (RPM). 1 minut keerutamist tagab umbes 3–5 minutit raadio töötamist (keskmine helitugevus) või 45–60 minutit taskulambi töötamist.

Märkus:

Käepideme täielik laetamine võimaldab seadmel töötada umbes 7 tundi järjest.

6. TEHNILISED ANDMED

- Laadimissisend: USB-C, 5 V = 1 A
- Nimetöövõimsus: 0,5 W
- Väljund: USB-C, 5 V = 0,5 A
- Vastuvõtja töösagedusvahemik: AM: 520–1620 kHz, FM: 87–108 MHz
- Laadimisaeg: u. 3,5–4,5 tundi
- Laadimistsüklite arv: u. 300
- Aku kestvus: taskulamp: kuni 15 tundi, raadio: 10 tundi (keskmine helitugevus)
- Laadimistemperatuur: 0–25 °C
- Mõõtmed: 15,9 x 6,1 x 8,1 cm
- Kaal: 315 g



Komplektis ei ole kaasas laadijat.

Laadija väljastatav võimsus peab olema vahemikus raadiosideseadme nõutavast minimaalsest 1,0 W kuni maksimaalse 5,0 W, et saavutada maksimaalne laadimiskiirus.

7. AKU

- Tootja: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Address: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varssavi
- E-post: info@megabajt.com.pl
- SN: 01/26
- Mudel: 18650
- Keemiline tüüp: Silindriline Li-ion-aku, LCO
- Kaal: 46,6 g
- Mahutavus mAh: 2200 – 8,14 Wh
- Nimipinge: 3,7 V
- Kriitiliste toorainete olemasolu: LIT, KOOBALT, GRAFIT
- Tootmiskoht: MADE IN CHINA
- Laetav
- Tüüp: kaasaskantav aku
- Tulekustutusaine: Vesi (udu, pihusti), liiv.

Megabajt Sp. z o.o. kinnitab käesolevaga, et raadioside seade TRACER EXPLORER PRO II vastab direktiivile 2014/53/EL. ELi vastavusdeklaratsiooni täistekst on kättesaadav järgmisel veebiaadressil: **www.tracer.pl/TRARAK47902**

Seade on varustatud akuga, mis pärast garantiiperioodi lõppu võib vahetada, demonteerides toote teeninduses või kvalifitseeritud kasutaja poolt, järgides ohutusnõudeid.

Tähelepanu! Aku vahetamiseks tuleb avada korpus.

Lahtimonteerimisel tuleb olla eriti ettevaatlik, et vältida aku kahjustamist ja ohutuse ohtu.

Aku ohutu kasutamise ja käitlemise põhimõtted:

Liitium-ioonakud võivad olla ohtlikud, kui neid käsitseda valesti.

Ettevaatusabinõud:

- enne vahetamist veenduge, et seade on välja lülitatud,
- ärge kasutage metallist tööriistu, mis võivad põhjustada pooluste lühise,
- akusid ei tohi visata tulle, lahti monteerida, muljuda ega põhjustada pooluste lühiseid,

- kahjustatud, lekkivat või deformeerunud akut tuleb käsitleda ohtliku jäätmena ja viia viivitamatult volitatud kogumispunkti.



Pakendil ja akul olevad sümbolid tuletavad meelde kohustust neid sorteerida

Kui seadme kasutamisega on lõppenud:

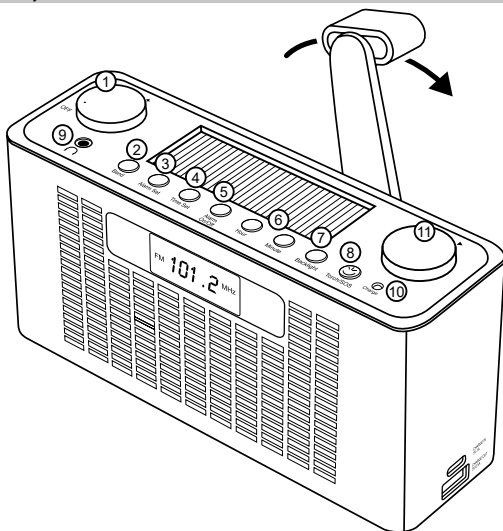
- kui aku on eemaldatud, tuleb see viia määratud akude kogumispunkti (teavet asukoha kohta saab kohalikust omavalitsusest või kohalike ametiasutuste veebilehelt),
- kui aku jääb seadmesse, tuleb kogu seade viia elektri- ja elektroonikaseadmete kogumispunkti, kus aku eemaldatakse ja ringlussevõetakse keskkonnasõbralikul viisil.

Kasutatud patareid ja akud sisaldavad tervisele ja keskkonnale kahjulikke aineid. Nende viimine spetsiaalsesse kogumispunkti võimaldab neid ohutult töödelda ja taaskasutada väärtuslikke tooraineid, samal ajal vältides pinnase, vee ja õhu saastumist.

1. INFORMAȚII DE SIGURANȚĂ

- Citiți cu atenție avertismentele și urmați toate instrucțiunile.
- Păstrați produsul la îndemâna copiilor.
- Deconectați întotdeauna dispozitivul de la sursa de alimentare după utilizare.
- Țineți dispozitivul departe de surse de căldură, foc și lumina directă a soarelui.
- Utilizați numai o sursă de alimentare certificată, care respectă tensiunea nominală de intrare și puterea acestui produs.
- Nu utilizați dispozitivul în condiții de presiune atmosferică foarte scăzută.
- Produsul emite lumină care poate fi periculoasă. Evitați expunerea directă a ochilor la sursa de lumină.
- Pentru a preveni posibile leziuni ale auzului, nu ascultați la volume ridicate pentru perioade lungi de timp.
- Înainte de utilizare, rotiți manivela timp de 3-5 minute pentru a activa dispozitivul și a menține bateria internă în stare bună.
- Nu așezați dispozitivul în apropierea surselor de căldură, cum ar fi radiatoare, sobe, încălzitoare sau amplificatoare.
- Acest dispozitiv nu este impermeabil, ci rezistent la apă; protejați-l de umiditate.
- Nu expuneți dispozitivul la picături de apă, stropi sau umiditate.
- Nu așezați obiecte periculoase (cum ar fi lichide sau lumânări) pe dispozitiv.
- Reparațiile dispozitivului pot fi efectuate numai de personal de service calificat.

2. FUNCȚII



- ① **Pornirea/creșterea/reducerea volumului**
Rotiți butonul de alimentare/volum pentru a porni radioul și reglați volumul.
- ② **Comutarea modului AM/FM**
O apăsare scurtă a butonului „Band” comută între modurile AM/FM. Rotiți butonul pentru ⑪ a regla frecvența postului.
- ③ **Setarea alarmei**
Cu aparatul oprit, apăsați și țineți apăsat butonul pentru a accesa setările.
Apăsați butonul ⑥ „Hour” sau „Minute” pentru a seta ora și minutele.
Apăsați scurt butonul de alarmă pentru a finaliza setarea.

Notă: Afișarea simbolului AL înseamnă că ceasul deșteptător este activat.

Dacă alarma este activată, indiferent dacă radioul este pornit sau oprit, alarma va suna la ora setată.

④ **Setarea orei**

Cu dispozitivul oprit, apăsați și țineți apăsat butonul „Time Set” pentru a accesa setările. Apăsați butonul ⑥ „Hour” (Ora) sau „Minute” (Minutul) pentru a seta ora și minutul. O apăsare scurtă a butonului „Time Set” încheie setarea.

⑤ **Activarea/dezactivarea alarmei**

Când dispozitivul este oprit, apăsați și țineți apăsat butonul „Alarm Set” pentru a activa sau dezactiva alarma. Apăsați butonul ⑥ „Hour” (Ora) sau „Minute” (Minutul) pentru a seta ora și minutul. O apăsare scurtă a butonului „Alarm Set” finalizează setarea.

Atenție: Când sună alarma, apăsarea oricărui buton va opri alarma. Pentru a activa/dezactiva alarma, apăsați și țineți apăsat butonul „Alarm On/Off”

⑥ **Oră și minut / selectarea postului de radio**

1. Apăsați butonul ⑥ „Hour” (Ora) sau „Minute” (Minutul) pentru a seta ora și minutul.
2. În starea activată, apăsați și țineți apăsat butonul ⑥ „Hour” sau „Minute” pentru a selecta toate canalele.
3. O apăsare scurtă a butonului „Hour” selectează canalul următor, iar o apăsare scurtă a butonului „Minute” selectează canalul anterior.

⑦ **Setarea iluminării de fundal**

O apăsare scurtă a butonului activează sau dezactivează iluminarea de fundal.

După oprirea radioului, iluminarea ecranului se stinge automat după 15 minute.

După pornirea radioului, iluminarea se activează automat. Dacă nu este necesară, apăsați butonul de iluminare pentru a o dezactiva.

⑧ **Funcționarea lanternei și a funcției S.O.S.**

1. Apăsați o dată butonul lanternei/SOS pentru a porni sau opri lanterna.
2. Apăsați și țineți apăsat butonul lanternei/SOS pentru a activa SOS. Apăsați butonul o dată pentru a dezactiva SOS.

⑨ **Mufă pentru căști de 3,5 mm**

Introduceți mufa căștilor de 3,5 mm în mufa pentru căști.

Semnalul radio va fi redat prin căști.

După ce deconectați mufa căștilor de 3,5 mm, sunetul va fi redat automat prin radio.

⑩ **Încărcare**

Conectați cablul de încărcare la portul de tip C și conectați USB-ul la computer sau la adaptorul de alimentare AC/DC pentru a încărca radioul. În timpul încărcării, LED-ul roșu clipește, iar după încărcarea completă, LED-ul roșu rămâne aprins.

Atenție: Când radioul este în modul de încărcare, funcția FM nu funcționează.

3. FUNCȚIA DE POWER BANK

Cu ajutorul cablului de tip C puteți încărca alte dispozitive externe, dar radioul trebuie să fie alimentat înainte de a putea încărca dispozitivele externe.

1. Conectați cablul USB-A la portul de ieșire din partea laterală a radioului și conectează celălalt capăt USB-C la dispozitivul tău.
2. Radioul va intra în modul de încărcare și va începe încărcarea dispozitivului.

4. ÎNCĂRCARE SOLARĂ

Opriti radioul. Așezați dispozitivul într-un loc luminos, cu lumină solară indirectă; evitați expunerea prelungită la lumina solară directă. LED-ul va lumina roșu în timpul încărcării.

Notă:

Panoul solar nu este conceput pentru a încărca complet radioul — acesta menține doar nivelul zilnic de energie. Atunci când este utilizat până la 6 ore pe zi, durata sa de viață depășește 25 de ani.

5. ÎNCĂRCARE MANUALĂ – MANIVELĂ

Desfaceți mânerul din spatele radioului și rotiți-l în orice direcție. La prima utilizare, rotiți manivela timp de 3-5 minute pentru a activa bateria. Pentru a genera energie, rotiți manivela la o viteză de 130-150 rpm (rotații pe minut). 1 minut de rotire a manivelei asigură aproximativ 3-5 minute de funcționare a radioului (volum mediu) sau 45-60 minute de funcționare a lanternei.

Notă:

O încărcare completă cu manivela asigură aproximativ 7 ore de funcționare continuă.

6. SPECIFICAȚII TEHNICE

- Intrare de încărcare: USB-C, 5 V = 1 A
- Putere nominală: 0,5 W
- Ieșire: USB-C, 5 V = 0,5 A
- Gama de frecvențe în care funcționează receptorul: AM: 520–1620 kHz, FM: 87–108 MHz
- Timp de încărcare: aprox. 3,5–4,5 ore
- Număr de cicluri de încărcare: aprox. 300
- Durata de viață a bateriei: lanternă: până la 15 ore, radio: 10 ore (volum mediu)
- Temperatura de încărcare: 0–25 °C
- Dimensiuni: 15,9 x 6,1 x 8,1 cm
- Greutate: 315 g



Setul nu include încărcătorul.

Puterea furnizată de încărcător trebuie să fie între minimumul de 1,0 W cerut de dispozitivul radio și maximumul de 5,0 W, pentru a atinge viteza maximă de încărcare.

7. BATERIE

- Producător: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresă: str. Rydygiera 8, 01-793 Varșovia
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 01/26
- Denumirea modelului: 18650
- Tip chimic: Celulă cilindrică Li-ion, LCO
- Greutate: 46,6 g
- Capacitate mAh: 2200 – 8,14 Wh
- Tensiune nominală: 3,7 V
- Prezența materiilor prime critice: LIT, COBALT, GRAFIT
- Locul de producție: FABRICAT ÎN CHINA
- Reîncărcabil
- Tip: Baterie portabilă
- Mijloc de stingere: Apă (ceață, spray), nisip.

Megabajt Sp. z o.o. declară prin prezenta că dispozitivul radio TRACER EXPLORER PRO II este conform cu Directiva 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă web: **www.tracer.pl/TRARAK47902**

Dispozitivul este echipat cu o baterie reîncărcabilă care, după expirarea perioadei de garanție, poate fi înlocuită prin dezasamblarea produsului la un centru de service sau de către un utilizator calificat, în conformitate cu normele de siguranță.

Atenție! Înlocuirea bateriei necesită deschiderea carcasei.

Aveți grijă în timpul dezasamblării pentru a evita deteriorarea bateriei și a nu pune în pericol siguranța.

Baterii: reguli pentru utilizarea și eliminarea în condiții de siguranță:

Bateriile litiu-ion pot fi periculoase dacă sunt manipulate necorespunzător.

Precauții:

- Înainte de a începe înlocuirea, asigurați-vă că dispozitivul este oprit.
- nu utilizați unelte metalice care ar putea provoca un scurtcircuit între poli,

- nu aruncați bateriile în foc, nu le dezamblați, nu le zdrobiți și nu scurt-circuitați polii,
- bateriile deteriorate, care prezintă scurgeri sau sunt deformate trebuie tratate ca deșeuri periculoase și duse imediat la un punct de colectare autorizat.



Simbolurile de pe ambalaj și baterie vă reamintesc obligația de a le colecta separat.

După expirarea duratei de viață a dispozitivului:

- dacă bateria a fost scoasă, duceți-o la un punct de colectare a bateriilor desemnat (informații despre locație pot fi obținute de la consiliul local sau de pe site-ul web al autorității locale),
- dacă bateria rămâne în dispozitiv – duceți întregul dispozitiv la un punct de colectare a deșeurilor electrice și electronice, unde bateria va fi scoasă și reciclată într-un mod sigur pentru mediu.

Bateriile și acumulatorii uzați conțin substanțe nocive pentru sănătate și mediu. Ducerea acestora la un punct de colectare specializat permite prelucrarea și recuperarea în condiții de siguranță a materiilor prime valoroase, prevenind în același timp poluarea solului, a apei și a aerului.



Symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczany na sprzęcie, opakowaniu lub dokumentach do niego dołączonych oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać łącznie z innymi odpadami. Zużyty sprzęt może zawierać substancje posiadające właściwości trujące i rakotwórcze, niebezpieczne dla zdrowia i życia ludzi, ponadto zatruwające glebę oraz wody gruntowe. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu właściwego jego przetworzenia. Więcej informacji na temat punktów utylizacji urządzeń można uzyskać od władz lokalnych, firm utylizacyjnych oraz w miejscu zakupu tego produktu. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.

The symbol of a crossed-out wheeled bin placed on electronic or electrical equipment, its packaging or accompanying documents means that the product may not be thrown out together with other waste. Used equipment may contain substances with toxic and carcinogenic properties, hazardous to human health and life, and poisoning the soil and groundwater. It is the user's responsibility to hand over the used equipment to a designated collection point for its proper processing. For more information on recycling of electronic and electrical equipment, please contact your local authorities, waste disposal services and the place where you purchased this product.

The household plays an important role in contributing to the reuse and recovery of secondary raw materials, including recycling, waste equipment. At this stage, attitudes are formed that affect the preservation of the common good, which is a clean natural environment.



tracer®

Producent:

Megabajt Sp. z o.o., ul. Rydygiera 8, 01-793 Warszawa
e-mail: info@megabajt.com.pl, tel. +48 22 560 73 00